

# RAPPORT FINANCIER 2008 CONSOLIDÉ

Exercice terminé le 31 décembre

Type d'organisme municipal : Municipalité locale

Code géographique : 25213

Code :  
01

Nom officiel : Lévis

## TABLE DES MATIÈRES

	<u>PAGE</u>
<b>Membres du conseil et fonctionnaires</b>	4
<b>Rapport du trésorier ou du secrétaire-trésorier sur le rapport financier consolidé</b>	5
<b>ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS</b>	
Rapport du vérificateur externe sur les états financiers consolidés	7
Rapport du vérificateur général sur les états financiers consolidés	7.1
État consolidé de la situation financière	8
État consolidé des activités financières de fonctionnement et d'investissement	9
État consolidé de l'évolution de la situation financière	10
États complémentaires consolidés	
Activités financières de fonctionnement à des fins fiscales consolidées	11
Activités financières d'investissement à des fins fiscales consolidées	12
Surplus (déficit) accumulé consolidé	13
Réserves financières et fonds réservés consolidés	14
Montant à pourvoir dans le futur consolidé	15
Notes complémentaires aux états financiers consolidés	16
Renseignements complémentaires consolidés	
Annexe A - Dépenses consolidées par objets	17
Annexe B - Dette à long terme consolidée	18
Annexe C - Endettement total net à long terme consolidé	20
Annexe D - Informations sectorielles consolidées (1)	
État de la situation financière par organismes	21
Activités financières de fonctionnement à des fins fiscales par organismes	22
Dépenses par objets par organismes	23
<b>AUTRES RENSEIGNEMENTS VÉRIFIÉS</b>	
Taux global de taxation réel	
Rapport du vérificateur externe ou général sur le taux global de taxation réel	26
Conciliation des revenus de taxes	27
Revenus admissibles	28
Calcul du taux global de taxation réel	29

(1) Les pages concernant les informations sectorielles ne s'impriment pas lorsque le rapport financier est non consolidé.

## TABLE DES MATIÈRES

### PAGE

#### **AUTRES RENSEIGNEMENTS NON VÉRIFIÉS CONSOLIDÉS**

Analyse des revenus consolidés	
Taxes	31
Paievements tenant lieu de taxes	32
Transferts	33
Services rendus	35
Imposition de droits, amendes et pénalités, intérêts et autres revenus	37
Analyse des dépenses de fonctionnement consolidées	38
Analyse des dépenses de quotes-parts consolidées	40
Analyse des dépenses d'immobilisations consolidées selon leur nature	41
Fonds de roulement consolidé - Capital autorisé	42
Financement des projets en cours consolidé	43
Soldes disponibles des règlements d'emprunt fermés consolidés	43
<b>NON CONSOLIDÉS</b>	
Analyse du coût des services municipaux	44
Analyse de la rémunération	46
Analyse de l'activité eau et égout	46
Analyse des avantages sociaux futurs	47
Analyse des activités financières de fonctionnement à des fins fiscales du réseau d'électricité	48
Taux des taxes	49
Questionnaire	51
Autres données	53
Certificat sur la richesse foncière aux fins de la péréquation de 2010	54
Confirmation de la transmission électronique	55



**RAPPORT DU TRÉSORIER  
OU DU SECRÉTAIRE-TRÉSORIER  
SUR LE RAPPORT FINANCIER  
CONSOLIDÉ**

---

Aux membres du conseil,

Je soussigné(e), M. Marcel Rodrigue, atteste que le rapport financier consolidé de

Lévis pour l'exercice terminé le 31 décembre 2008,  
(Nom de l'organisme)

a été préparé conformément à la loi qui régit cet organisme.

Date 2009-04-20 Signature \_\_\_\_\_

Téléphone (418) 839-2002 Télécopieur (418) 835-8522  
(Ind. rég.) (Numéro) (Ind. rég.) (Numéro)

Dernière modification avant dépôt : 2009-04-17 08:10:35

Dernière modification : 2009-04-17 08:10:35

Réservé au ministère

10 727 910	1 343 587	116 752 197	1,3101
------------	-----------	-------------	--------

---

# ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS

**RAPPORT DU VÉRIFICATEUR EXTERNE  
SUR LES ÉTATS FINANCIERS  
CONSOLIDÉS**

Aux membres du conseil,

Nous avons vérifié l'état consolidé de la situation financière de la Ville de Lévis au 31 décembre 2008 ainsi que les états consolidés des activités financières de fonctionnement et d'investissement, de l'évolution de la situation financière, des activités financières de fonctionnement à des fins fiscales, des activités financières d'investissement à des fins fiscales, du surplus accumulé, des réserves financières et fonds réservés et du montant à pourvoir dans le futur de l'exercice terminé à cette date. La responsabilité de ces états financiers incombe à la direction de la Ville. Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur ces états financiers en nous fondant sur notre vérification.

Notre vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues du Canada. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir l'assurance raisonnable que les états financiers sont exempts d'inexactitudes importantes. La vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans les états financiers. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers.

À notre avis, ces états financiers consolidés donnent, à tous les égards importants, une image fidèle de la situation financière de la Ville au 31 décembre 2008, ainsi que des résultats de ses opérations et de l'évolution de sa situation financière pour l'exercice terminé à cette date selon les principes comptables généralement reconnus du Canada.

NOM DU CABINET

(Signature)

NOM DU VÉRIFICATEUR EXTERNE

(Signature)

NOM DU VÉRIFICATEUR EXTERNE

(Caractères d'imprimerie)

André Lemieux, comptable agréé auditeur

LIEU Lévis

DATE 2009-04-07

Dernière modification avant dépôt : 2009-04-17 08:10:35

Dernière modification : 2009-04-17 08:10:35

Réservé au ministère

10 727 910	1 343 587	116 752 197	1,3101
------------	-----------	-------------	--------

**RAPPORT DU VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL  
SUR LES ÉTATS FINANCIERS  
CONSOLIDÉS**

Aux membres du conseil,

J'ai vérifié l'état consolidé de la situation financière de la Ville de Lévis au 31 décembre 2008 ainsi que les états consolidés des activités financières de fonctionnement et d'investissement, de l'évolution de la situation financière, des activités financières de fonctionnement à des fins fiscales, des activités financières d'investissement à des fins fiscales, du surplus accumulé, des réserves financières et fonds réservés et du montant à pourvoir dans le futur pour l'exercice terminé à cette date. La responsabilité de ces états financiers incombe à la direction de la Ville. Ma responsabilité consiste à exprimer une opinion sur ces états financiers en me fondant sur ma vérification.

Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues du Canada. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir l'assurance raisonnable que les états financiers sont exempts d'inexactitudes importantes. La vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans les états financiers. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers.

À mon avis, ces états financiers consolidés donnent, à tous les égards importants, une image fidèle de la situation financière de la Ville au 31 décembre 2008, ainsi que des résultats de ses opérations et de l'évolution de sa situation financière pour l'exercice terminé à cette date selon les principes comptables généralement reconnus du Canada.

LE VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL DE \_\_\_\_\_

NOM DU VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL  
(Signature) \_\_\_\_\_

NOM DU VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL  
(Caractères d'imprimerie) Michel Bélanger, comptable agréé auditeur

LIEU Lévis

DATE 2009-04-07

Dernière modification avant dépôt : 2009-04-17 08:10:35

Dernière modification : 2009-04-17 08:10:35

Réservé au ministère

10 727 910	1 343 587	116 752 197	1,3101
------------	-----------	-------------	--------

**ÉTAT CONSOLIDÉ DE LA SITUATION FINANCIÈRE  
AU 31 DÉCEMBRE 2008**

		<b>2008</b>	<b>2007</b>
<b>ACTIFS FINANCIERS</b>			
Encaisse (note 4)	1	26 920 910	26 183 546
Placements temporaires (note 4)	2	1 312 018	1 799 960
Débiteurs (note 5)	3	55 057 652	55 725 089
Prêts (note 9)	4	831 364	820 308
Placements à long terme (note 10)	5	2 268 970	2 010 493
Participations dans des entreprises municipales (note 18)	6		
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 20)	7		
Autres actifs financiers (note 8)	8		
	9	86 390 914	86 539 396
<b>ACTIFS NON FINANCIERS</b>			
Immobilisations corporelles (note 11)	10	599 012 138	576 215 574
Propriétés destinées à la revente (note 8)	11	9 816 214	9 669 295
Stocks de fournitures (note 6)	12	1 550 594	1 578 091
Autres actifs non financiers (note 7)	13	4 350 230	4 549 549
	14	614 729 176	592 012 509
	15	701 120 090	678 551 905
<b>PASSIFS</b>			
Découvert bancaire	16		
Emprunts temporaires	17	16 280 679	16 520 405
Créditeurs et frais courus (note 12)	18	42 890 605	36 933 456
Revenus reportés (note 14)	19	2 582 393	8 418 501
Dette à long terme (note 15)	20	211 245 452	197 362 685
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 20)	21	1 692 200	1 621 700
Autres charges à payer (note 13)	22	1 989 281	2 014 467
	23	276 680 610	262 871 214
<b>AVOIR DES CONTRIBUABLES</b>			
Surplus (déficit) accumulé	24	10 727 910	15 046 746
Réserves financières et fonds réservés	25	(3 886 293)	(5 894 562)
Montant à pourvoir dans le futur	26	(3 082 656)	(3 852 286)
	27	3 758 961	5 299 898
Investissement net dans les éléments d'actif à long terme (note 18)	28	420 680 519	410 380 793
	29	424 439 480	415 680 691
	30	701 120 090	678 551 905

Engagements contractuels (note 22)

Éventualités (note 23)

Les notes complémentaires et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

**ÉTAT CONSOLIDÉ DES ACTIVITÉS FINANCIÈRES DE FONCTIONNEMENT ET D'INVESTISSEMENT  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		<u>2008</u>	<u>2007</u>
		Réalizations	Réalizations
<b>Revenus</b>			
Taxes	1	140 394 656	132 867 056
Paiements tenant lieu de taxes	2	6 525 461	6 164 872
Quotes-parts	3		
Transferts (note 19)	4	25 611 021	21 094 999
Services rendus	5	11 665 684	10 112 243
Imposition de droits	6	9 040 374	7 394 775
Amendes et pénalités	7	2 929 251	3 114 804
Intérêts	8	2 072 974	2 333 297
Autres revenus	9	6 594 621	3 397 561
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales	10		
	11	204 834 042	186 479 607
<b>Dépenses de fonctionnement et d'immobilisations</b>			
Administration générale	12	21 931 691	20 992 446
Sécurité publique	13	33 285 605	31 398 797
Transport	14	63 275 916	50 625 901
Hygiène du milieu	15	41 278 366	40 723 956
Santé et bien-être	16	733 450	1 578 265
Aménagement, urbanisme et développement	17	14 504 061	10 478 819
Loisirs et culture	18	34 314 817	32 240 687
Réseau d'électricité	19		
Frais de financement	20	9 588 777	8 671 356
	21	218 912 683	196 710 227
<b>Surplus (déficit) de l'exercice</b>	22	(14 078 641)	(10 230 620)
<b>Autres investissements</b>	23	( 3 016 508 )	( 1 430 520 )
<b>Financement</b>			
Financement à long terme des activités de fonctionnement	24	1 776 925	3 209 476
Financement à long terme des activités d'investissement	25	33 387 517	23 289 669
Remboursement de la dette à long terme	26	( 22 612 627 )	( 21 464 637 )
	27	9 535 307	3 603 988
Fonds transférés de l'investissement net dans les éléments d'actif à long terme et autres transferts	28	3 002 397	1 626 261
<b>Variation des fonds de l'exercice</b>	29	(1 540 937)	(5 000 371)
Solde des fonds au début de l'exercice	30	5 299 898	12 244 984
Redressement aux exercices antérieurs	31		(1 944 715)
Solde des fonds redressé au début de l'exercice (note 3)	32	5 299 898	10 300 269
<b>Solde des fonds à la fin de l'exercice</b>	33	3 758 961	5 299 898

Les notes complémentaires et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

**ÉTAT CONSOLIDÉ DE L'ÉVOLUTION DE LA SITUATION FINANCIÈRE  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		2008	2007
<b>Activités de fonctionnement</b>			
Surplus (déficit) de l'exercice	1	(14 078 641)	(10 230 620)
Éléments n'impliquant aucun mouvement de liquidités			
- Coût prop. destinées revente	2	2 568 922	287 316
- Autres	3	33 947	716 765
	4	(11 475 772)	(9 226 539)
Éléments n'affectant pas le fonctionnement			
Acquisition d'immobilisations	5	50 265 349	46 715 171
Cession d'immobilisations	6	(235 073)	(286 793)
Autres			
- Cession prop. destinées revente	7	(3 830 974)	(861 379)
-	8		
	9	34 723 530	36 340 460
Variation nette des éléments hors caisse			
Débiteurs	10	667 437	(3 333 799)
Autres actifs financiers	11		
Stocks de fournitures	12	27 497	(95 855)
Autres actifs non financiers	13	199 319	(943 658)
Créditeurs et frais courus	14	5 957 149	13 481 465
Revenus reportés	15	(5 836 108)	2 140 858
Autres charges à payer	16	(25 186)	300 182
Actif / passif au titre des avantages sociaux futurs	17	70 500	(329 400)
	18	35 784 138	47 560 253
<b>Activités d'investissement</b>			
Acquisition d'immobilisations	19	(50 265 349)	(46 715 171)
Acquisition de placements à long terme	20		(100 000)
Cession d'immobilisations	21	235 073	286 793
Autres			
- Prop. dest. rev, prêts l.t, plac.	22	(2 985 379)	(1 410 624)
- Cession prop. destinées revente	23	3 830 974	861 379
	24	(49 184 681)	(47 077 623)
<b>Activités de financement</b>			
Émission de dettes à long terme	25	38 623 195	29 307 959
Remboursement de la dette à long terme	26	(24 733 504)	(23 567 375)
Autres			
-	27		
-	28		
	29	13 889 691	5 740 584
<b>Augmentation (diminution) des liquidités</b>	30	489 148	6 223 214
<b>Situation des liquidités au début (note 3)</b>	31	11 463 101	5 239 887
<b>Situation des liquidités à la fin</b>	32	11 952 249	11 463 101

Les liquidités sont composées de l'encaisse, des placements temporaires, du découvert bancaire et des emprunts temporaires.

Les notes complémentaires et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers consolidés.

**ACTIVITÉS FINANCIÈRES DE FONCTIONNEMENT À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		2008		2007
		Budget	Réalisations	Réalisations
<b>Revenus</b>				
Taxes	1	138 552 558	140 309 224	132 867 056
Paiements tenant lieu de taxes	2	6 344 156	6 525 461	6 164 872
Quotes-parts	3			
Transferts	4	10 431 479	10 487 294	10 679 372
Services rendus	5	11 251 128	11 665 684	10 112 243
Imposition de droits	6	4 040 000	9 040 374	7 394 775
Amendes et pénalités	7	2 835 500	2 929 251	3 114 804
Intérêts	8	1 604 387	2 072 974	2 333 297
Autres revenus	9	3 875 681	6 380 913	3 384 567
	10	178 934 889	189 411 175	176 050 986
<b>Dépenses de fonctionnement</b>				
Administration générale	11	19 068 754	20 263 595	19 481 055
Sécurité publique	12	30 982 253	31 668 751	29 195 460
Transport	13	34 413 259	40 616 362	33 589 128
Hygiène du milieu	14	27 414 851	27 766 245	25 807 013
Santé et bien-être	15	2 783 271	733 450	1 578 265
Aménagement, urbanisme et développement	16	13 134 599	14 374 866	10 221 662
Loisirs et culture	17	23 210 875	23 635 288	21 451 117
Réseau d'électricité	18			
Frais de financement	19	9 619 848	9 588 777	8 671 356
	20	160 627 710	168 647 334	149 995 056
<b>Surplus (déficit) de fonctionnement avant conciliation à des fins fiscales</b>	21	18 307 179	20 763 841	26 055 930
<b>CONCILIATION À DES FINS FISCALES</b>				
<i>Ajouter (déduire)</i>				
<b>Financement</b>				
Financement à long terme des activités de fonctionnement (note 17)	22	5 300 000	1 776 925	3 209 476
Remboursement de la dette à long terme	23	(21 724 274)	(22 612 627)	(21 464 637)
	24	(16 424 274)	(20 835 702)	(18 255 161)
<b>Affectations</b>				
Activités d'investissement	25	(558 359)	(1 424 129)	(2 369 598)
Surplus (déficit) accumulé non affecté	26	(605 653)	2 294 936	2 290 607
Surplus accumulé affecté	27	1 034 000	3 225 568	1 958 094
Réserves financières et fonds réservés	28	(1 512 072)	(1 911 297)	(2 702 039)
Montant à pourvoir dans le futur	29	(214 800)	(769 630)	(398 943)
	30	(1 856 884)	1 415 448	(1 221 879)
	31	(18 281 158)	(19 420 254)	(19 477 040)
<b>Surplus (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales</b>	32	26 021	1 343 587	6 578 890

**ACTIVITÉS FINANCIÈRES D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		2008		2007
		Budget	Réalisations	Réalisations
<b>Revenus</b>				
Taxes	1		85 432	
Quotes-parts	2			
Transferts	3	25 920 875	15 123 727	10 415 627
Autres revenus				
Contributions des promoteurs	4	375 000	184 000	12 994
Autres	5		29 708	
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales	6			
	7	26 295 875	15 422 867	10 428 621
<b>Dépenses d'immobilisations</b>				
Administration générale	8	1 927 359	1 668 096	1 511 391
Sécurité publique	9	2 827 000	1 616 854	2 203 337
Transport	10	27 228 500	22 659 554	17 036 773
Hygiène du milieu	11	39 913 000	13 512 121	14 916 943
Santé et bien-être	12			
Aménagement, urbanisme et développement	13	11 709 000	129 195	257 157
Loisirs et culture	14	6 914 000	10 679 529	10 789 570
Réseau d'électricité	15			
	16	90 518 859	50 265 349	46 715 171
<b>Surplus (déficit) d'investissement avant conciliation à des fins fiscales</b>	17	(64 222 984)	(34 842 482)	(36 286 550)
<b>CONCILIATION À DES FINS FISCALES</b>				
<i>Ajouter (déduire)</i>				
<b>Autres investissements</b>				
Propriétés destinées à la revente	18	( 2 790 000 )	( 2 715 841 )	( 1 021 856 )
Prêts	19	( )	( 300 667 )	( 308 664 )
Placements à titre d'investissement	20	( )	( )	( 100 000 )
Participations dans des entreprises municipales	21	( )	( )	( )
	22	( 2 790 000 )	( 3 016 508 )	( 1 430 520 )
<b>Financement</b>				
Financement à long terme des activités d'investissement	23	57 361 625	33 387 517	23 289 669
<b>Affectations</b>				
Activités de fonctionnement	24	558 359	1 424 129	2 369 598
Surplus accumulé non affecté	25	3 685 000	991 410	371 481
Surplus accumulé affecté	26	1 545 000	53 677	8 097
Réserves financières et fonds réservés	27	3 863 000	4 437 076	1 205 985
	28	9 651 359	6 906 292	3 955 161
	29	64 222 984	37 277 301	25 814 310
<b>Surplus (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales</b>	30		2 434 819	(10 472 240)

**SURPLUS (DÉFICIT) ACCUMULÉ CONSOLIDÉ  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

	Virement de		Virement à		Solde	
<b>NON AFFECTÉ - SOLDE AU 1<sup>ER</sup> JANVIER</b>				1	8 670 011	
Redressement aux exercices antérieurs (note 3)				2		
<b>Solde redressé</b>				3	8 670 011	
Affectation - activités de fonctionnement		4	2 294 936	5	(2 294 936)	
Affectation - activités d'investissement		6	991 410	7	(991 410)	
Affectation - surplus accumulé affecté	8	9	3 597 415	10	(3 597 415)	
Affectation - réserves financières	11	12	1 217 997	13	(1 217 997)	
Affectation - fonds réservés	14	15	500 000	16	(500 000)	
Surplus (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	17	1 343 587		18	1 343 587	
Autres						
- Fermeture projets.act.invest.	19	52 243		21	52 243	
- Inv.net coût pr.rev.sans dette	22	1 490 366		24	1 490 366	
<b>NON AFFECTÉ - SOLDE AU 31 DÉCEMBRE</b>	25	2 886 196	26	8 601 758	27	2 954 449
<b>AFFECTÉ - SOLDE AU 1<sup>ER</sup> JANVIER</b>				28	6 376 735	
Redressement aux exercices antérieurs (note 3)				29		
<b>Solde redressé</b>				30	6 376 735	
Affectation - activités de fonctionnement	31	32	3 225 568	33	(3 225 568)	
Affectation - activités d'investissement		34	53 677	35	(53 677)	
Affectation - surplus accumulé non affecté	36	3 597 415	37	38	3 597 415	
Affectation - réserves financières	39	40		41		
Affectation - fonds réservés	42	43		44		
Autres						
- .	45	46		47		
- Inv.net coût pr.rev.avec dette	48	1 078 556	49	50	1 078 556	
<b>AFFECTÉ - SOLDE AU 31 DÉCEMBRE (note 16)</b>	51	4 675 971	52	3 279 245	53	7 773 461
<b>SURPLUS (DÉFICIT) ACCUMULÉ AU 31 DÉCEMBRE</b>	54	7 562 167	55	11 881 003	56	10 727 910

**RÉSERVES FINANCIÈRES ET FONDS RÉSERVÉS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		Solde au 1 <sup>er</sup> janvier	Redresse- ment aux exercices antérieurs (note 3)	Activités de fonctionnement		Activités d'investissement		Solde au 31 décembre					
				Virement de	Virement à	Virement de	Virement à						
<b>RÉSERVES FINANCIÈRES</b>													
- Fonds d'autoassurance	1	598 869	2	3	219 429	4	453 235	5	6	7	365 063		
- Développement du territoire	8	1 404 558	9	10	2 723 538	11	176 464	12	48 013	13	1 580 662	14	2 418 983
- Déneigement	15	526 493	16	17	984 730	18	1 500 000	19		20		21	11 223
- Autres (cons.énergie, fr.ass.)	22	1 032 715	23	24	305 259	25	1 006 771	26		27	102	28	331 101
	29	3 562 635	30	31	4 232 956	32	3 136 470	33	48 013	34	1 580 764	35	3 126 370
<b>FONDS RÉSERVÉS</b>													
Fonds de roulement (note 21)	36	795 728	37	38	2 243 511	39		40	56 212	41	1 985 155	42	1 110 296
Fonds parcs et terrains de jeux Société québécoise d'assainissement des eaux	43	595 285	44	45	861 762	46		47	17 250	48	570 592	49	903 705
Financement des projets en cours	50	249 995	51	52	131 326	53	1 365	54		55		56	379 956
Soldes disponibles des règlements d'emprunt fermés	57	(14 880 525)	58	59		60		61	2 434 819	62	288 097	63	(12 733 803)
Fonds d'amortissement	64	2 924 584	65	66	23 222	67	668 868	68	114 379	69		70	2 393 317
Financement des activités de fonctionnement	71		72	73		74						75	
Autres	76	100 910	77	78	143 870	79	52 861					80	191 919
- Fonds réservés SDE	81	756 826	82	83	(3 818)	84		85	289 606	86	300 667	87	741 947
-	88		89	90		91		92		93		94	
-	95		96	97		98		99		100		101	
-	102		103	104		105		106		107		108	
-	109		110	111		112		113		114		115	
-	116		117	118		119		120		121		122	
	123	(9 457 197)	124	125	3 399 873	126	723 094	127	2 912 266	128	3 144 511	129	(7 012 663)
	130	(5 894 562)	131	132	7 632 829	133	3 859 564	134	2 960 279	135	4 725 275	136	(3 886 293)

**MONTANT À POURVOIR DANS LE FUTUR CONSOLIDÉ  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		<b>Solde au 1<sup>er</sup> janvier</b>	<b>Redressement aux exercices antérieurs (note 3)</b>	<b>Ajouter</b>	<b>Déduire</b>	<b>Solde au 31 décembre</b>
<b>Modifications comptables du 1<sup>er</sup> janvier 2000</b>						
Salaires et avantages sociaux	1	1 079 588	11		26	930 518
Intérêts sur la dette à long terme	2	453 459	12		27	360 421
Élections (solde reporté au 31 décembre 2006)	3		13		28	
<b>Avantages sociaux futurs</b>						
<b>Déficit initial net au 1<sup>er</sup> janvier 2007</b>						
Régimes capitalisés	4	1 836 300	14		29	1 721 500
Régimes non capitalisés	5		15		30	
<b>Constatés postérieurement au 1<sup>er</sup> janvier 2007 (régimes non capitalisés)</b>						
	6		16	21	31	
Frais de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	7	482 939	17	70 218	32	70 217
<b>Autres</b>						
-	8		18		33	
-	9		19		34	
	10	3 852 286	20	70 218	35	3 082 656

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008****1. Statut de l'organisme municipal**

La Ville a été constituée le 1er janvier 2002 en vertu de la Loi portant réforme de l'organisation territoriale municipale des régions métropolitaines de Montréal, de Québec et de l'Outaouais.

**2. Principales méthodes comptables****A) Périmètre comptable**

Les états financiers consolidés présentent les actifs, les passifs, les revenus et les dépenses de la Ville. Ils incluent aussi les actifs, les passifs, les revenus et les dépenses, consolidés ligne par ligne, des organismes contrôlés faisant partie de son périmètre comptable. Le périmètre comptable de la Ville comprend les organismes périmunicipaux suivants: Société de transport de Lévis et Société de développement économique de Lévis(CLD).

Les états financiers consolidés incluent aussi la quote-part revenant à la Ville dans les actifs, les passifs, les revenus et les dépenses du partenariat non commercial à lequel elle participe. Cette consolidation se fait aussi ligne par ligne. La Ville participe au partenariat de la Régie intermunicipale de gestion des déchets des Chutes-de-la-Chaudière.

**B) Comptabilité d'exercice**

La Ville applique la méthode de la comptabilité d'exercice. Selon cette méthode, les revenus et les dépenses sont comptabilisés au cours de l'exercice où ont eu lieu les faits ou les événements qui les ont générés. Ces transactions sont comptabilisées sans égard au moment où elles sont réglées.

**C) Stocks de fournitures**

Les stocks sont évalués au moindre du coût et de la valeur de réalisation nette. La méthode du coût moyen est utilisé dans le calcul du coût.

**D) Immobilisations**

Les immobilisations sont établies au coût. L'amortissement des immobilisations est calculé selon la méthode de l'amortissement linéaire en fonction de la durée de vie utile, à compter de l'année suivant son transfert à la catégorie d'immobilisation appropriée. La dépense d'amortissement est reflétée à l'état du coût des services municipaux. Les durées de vie utiles sont les suivantes:

Infrastructures	de 5 à 40 ans
Bâtiments	de 15 à 40 ans
Améliorations locatives	de 5 à 15 ans
Véhicules	de 3 à 20 ans
Ameublement et équipement de bureau	de 4 à 10 ans
Machinerie, outillage et équipement	de 5 à 20 ans
Autres	de 1 à 20 ans

**E) Revenus de transfert**

Les revenus de transfert sont constatés aux états financiers dans l'exercice au cours duquel surviennent les faits qui donnent lieu aux transferts, dans la mesure où ils ont été autorisés, les critères d'admissibilité ont été satisfaits et une estimation raisonnable des montants est possible.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008****F) Avantages sociaux futurs****Régimes de retraite à cotisations déterminées**

La dépense de fonctionnement correspond aux cotisations versées par l'employeur.

Un passif est constaté dans les créditeurs et frais courus pour des cotisations dues non versées à la fin de l'exercice, de même que pour des cotisations à être versées dans les exercices subséquents relativement à des services déjà rendus.

Le régime de retraite des élus municipaux auquel participe la Ville et la Société de transport de Lévis ainsi que les REER offerts par la Société de transport de Lévis et la Régie intermunicipale de gestion des déchets des Chutes-de-la-Chaudière sont comptabilisés comme des régimes de retraite à cotisations déterminées.

**Avantages sociaux futurs à prestations déterminées**

La dépense de fonctionnement est établie selon la comptabilité d'exercice intégrale de manière à attribuer le coût des prestations constituées aux exercices au cours desquels les services correspondants sont rendus par les salariés participants. Se rajoutent, à titre de frais de financement, les intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées moins le rendement espéré des actifs du régime.

Un actif ou un passif au titre des avantages sociaux futurs est présenté à l'état de la situation financière pour refléter l'écart à la fin de l'exercice entre la valeur des obligations au titre des prestations constituées et la valeur des actifs du régime, net des gains et pertes actuariels non amortis et net d'une provision pour moins-value dans le cas d'un actif s'il y a lieu.

Les obligations au titre des prestations constituées sont calculées de façon actuarielle selon la méthode de répartition des prestations au prorata des services avec projection des salaires futurs, à partir du taux d'actualisation fixé et des hypothèses les plus probables de la Ville en matière d'évolution des salaires, de roulement du personnel, d'âge de départ à la retraite des participants, d'évolution des coûts futurs et d'autres facteurs actuariels.

Les gains et pertes actuariels sont partiellement reconnus au cours de l'exercice. Le reste est amorti sur la durée moyenne estimative du reste de la carrière active (DMERCA) des salariés participants. L'amortissement débute dans l'exercice subséquent à celui de la constatation du gain ou de la perte.

Le coût des services passés découlant d'une modification de régime est passé immédiatement en charge à la dépense de fonctionnement. Il fait l'objet en contrepartie d'un montant à pourvoir dans le futur pour fins de taxation.

Aux fins du calcul de la valeur des actifs et du rendement espéré des actifs, ceux-ci sont évalués en date du 31 décembre 2008 selon la méthode de la valeur liée au marché lissée sur une période de 5 ans.

Au 31 décembre 2007, la méthode de la valeur marchande avait été utilisée.

Le changement de méthode comptable a pour effet de modifier le solde de fermeture de la valeur de l'actif au 31 décembre 2007, du montant des pertes non reconnues à cette date de même que le montant des pertes à reconnaître en 2008 à la dépense de fonctionnement.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008****G) Montant à pourvoir dans le futur**

Le montant à pourvoir dans le futur correspond à des dépenses de fonctionnement comptabilisées dans l'exercice ou antérieurement qui font l'objet de taxation différée. Il est créé aux fins suivantes suite à un choix exercé par l'organisme municipal et amorti selon les durées indiquées ci-dessous par affectation à l'état des activités financières de fonctionnement à des fins fiscales.

- Mesures transitoires relatives au passage à la comptabilité d'exercice au 1er janvier 2000 :
  - pour les salaires et les avantages sociaux : sur une période maximale de 20 ans;
  - pour les intérêts sur la dette à long terme (nets des montants à recouvrer de tiers) : sur la durée restante des dettes correspondantes.
- Avantages sociaux futurs :
  - pour le déficit constaté initialement au 1er janvier 2007 : sur la durée moyenne estimative du reste de la carrière active (DMERCA) des salariés participants.
  - pour le coût relié aux services passés découlant de modifications de régime de retraite à prestations déterminées : sur la DMERCA des salariés participants touchés;
- Frais de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement :
  - pour tout excédent de la dépense de fonctionnement sur les sommes à verser en fiducie : sera financé à long terme dans environ 4 ans.

**H) Autres éléments****Dépenses reportées**

Les frais d'escompte sur obligations sont amortis selon la méthode linéaire sur la durée du financement.

Les frais relatifs à la confection du rôle d'évaluation sont amortis linéairement sur 3 ans.

**3. Modification de méthodes comptables**

Ville de Lévis:

La modification de méthodes comptables concerne les intérêts à recevoir d'une partie des contribuables relativement aux dettes à long terme contractées avant le 1er janvier 2001 qui ne doivent plus être inscrits. Cette modification a été appliquée rétroactivement en redressant les états financiers de l'exercice précédent. Ce redressement a eu pour effet de diminuer les débiteurs et d'augmenter le montant à pourvoir de 405 273\$ au 31 décembre 2007.

Régie intermunicipale de gestion des déchets des Chutes-de-la-Chaudière:

La modification de méthodes comptables concerne les terrains qui ne doivent pas être amortis selon les principes comptables généralement reconnus du Canada. Cette modification a été appliquée rétroactivement et les états financiers de l'exercice précédent ont été redressés. Ce redressement a eu pour effet d'augmenter les immobilisations corporelles et l'investissement net dans les éléments d'actif à long terme de 53 975\$.

De plus, le financement des projets en cours a été augmenté de 76 465\$ au 31 décembre 2007 et les créditeurs ont été diminués du même montant afin de corriger une erreur de 2007.

Société de développement économique de Lévis(CLD):

Au cours de l'exercice, l'organisme a modifié rétroactivement sa présentation des revenus et des dépenses du fonds local d'investissement. En conséquence, les états financiers de l'exercice précédent ont été redressés. Les revenus d'intérêts de l'exercice 2007 ont été augmentés de 93 159\$, les dépenses de fonctionnement ont été augmentées de 52 704\$ et les

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

affectations aux réserves financières et fonds réservés ont été augmentées de 40 455\$. Les revenus reportés ont été diminués de 112 058\$ et les fonds réservés ont été augmentés du même montant au 31 décembre 2007.

De plus, les fonds réservés ont été augmentés de 90 000\$ au 31 décembre 2007 afin de reclasser un emprunt dans l'investissement net dans les éléments d'actif à long terme.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		<b>2008</b>	<b>2007</b>
<b>4. Encaisse et placements affectés</b>			
Montants affectés compris dans les actifs financiers suivants:			
Encaisse	1	3 166 184	4 392 957
Placements temporaires	2	747 427	1 076 450
Placements à long terme	3	2 069 655	1 811 178
<b>Note</b>			
Des montants de 144 817\$ en encaisse et 1 994 655\$ en placements à long terme sont affectés à la gestion post-fermeture du site d'enfouissement et sont détenus en fiducie.			
<b>5. Débiteurs</b>			
Taxes municipales	4	11 118 269	10 015 820
Taxes-certificats de vente pour défaut de paiement des taxes	5		
Gouvernement du Québec et ses entreprises	6	34 429 579	33 742 943
Gouvernement du Canada et ses entreprises	7	2 781 947	7 102 579
Organismes municipaux	8	130 471	135 806
Autres			
- Cour municipale	9	1 071 069	1 142 267
- Autres débiteurs	10	5 526 317	3 585 674
	11	55 057 652	55 725 089
Montants des débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	12	23 246 560	22 863 035
Organismes municipaux	13		
Autres tiers	14	207 954	239 707
	15	23 454 514	23 102 742
Provision pour créances douteuses déduite des débiteurs	16	1 331 850	1 605 609
<b>Note</b>			
<b>6. Stocks de fournitures</b>			
- Matériel, pièces et fourn.	17	1 550 594	1 578 091
-	18		
-	19		
-	20		
	21	1 550 594	1 578 091
<b>Note</b>			

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		2008	2007
<b>7. Autres actifs non financiers</b>			
Frais payés d'avance	22	507 015	476 556
Frais reportés			
- Frais escompte sur obligations	23	2 817 397	2 598 995
- Rôle d'évaluation	24	1 025 818	1 473 998
-	25		
-	26		
	27	4 350 230	4 549 549
<b>Note</b>			
<b>8. Propriétés destinées à la revente</b>			
Immeubles de la réserve foncière	28	5 675 318	7 774 179
Immeubles industriels municipaux	29	4 140 896	1 895 116
Travaux en cours	30		
Autres	31		
	32	9 816 214	9 669 295
Présentées à titre d'autres actifs financiers	33		
Présentées à titre d'actifs non financiers sous le poste propriétés destinées à la revente	34	9 816 214	9 669 295
<b>Note</b>			
<b>9. Prêts</b>			
Prêts à un office d'habitation	35	107 151	107 151
Prêts sur immeubles industriels municipaux	36		
Prêts à un fonds d'investissement	37		
Autres			
- Prêts - SDE	38	724 213	713 157
-	39		
	40	831 364	820 308
<b>Note</b>			
Les prêts octroyés dans le cadre du fonds local d'investissement sont présentés nets d'une provision pour créances douteuses de 81 919\$.			
<b>10. Placements à long terme</b>			
Placements à titre d'investissement	41	199 315	199 315
Autres placements	42	2 069 655	1 811 178
	43	2 268 970	2 010 493
<b>Note</b>			
Les placements à titre d'investissement sont constitués d'actions dans des sociétés privées investies dans le cadre du fonds local d'investissement.			
Les autres placements sont constitués de certificats de dépôts à terme échéant de 2009 à 2012 dont les taux d'intérêt varient de 2,00% à 4,10%. Ils sont détenus dans la fiducie du fonds de gestion post-fermeture pour un montant de 1 994 655\$ (2007 - 1 721 178\$) et dans le fonds local d'investissement pour un montant de 75 000\$(2007 - 90 000).			

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

11. Immobilisations corporelles		<u>Solde au début</u>		<u>Addition</u>		<u>Cession / Ajustement</u>		<u>Solde à la fin</u>
<b>COÛT</b>								
Infrastructures								
Eau potable	44	123 992 011	72	4 913 428	99		126	128 905 439
Eaux usées	45	275 167 776	73	2 785 983	100		127	277 953 759
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	46	184 225 597	74	3 248 969	101		128	187 474 566
Autres	47	156 691 614	75	2 592 831	102	(9 842)	129	159 294 287
Réseau d'électricité	48		76		103		130	
Bâtiments	49	90 133 403	77	15 232 700	104	37 637	131	105 328 466
Améliorations locatives	50	3 430 797	78		105	23 361	132	3 407 436
Véhicules	51	36 156 362	79	516 878	106	500 463	133	36 172 777
Ameublement et équipement de bureau	52	20 154 862	80	1 595 891	107	24 881	134	21 725 872
Machinerie, outillage et équipement divers	53	21 818 675	81	2 413 021	108	1 342 967	135	22 888 729
Terrains	54	12 514 167	82	952 518	109	(79)	136	13 466 764
Autres	55	688 706	83		110		137	688 706
	56	<u>924 973 970</u>	84	<u>34 252 219</u>	111	<u>1 919 388</u>	138	<u>957 306 801</u>
Immobilisations en cours	57	<u>45 298 395</u>	85	<u>16 013 130</u>	112	<u>66 873</u>	139	<u>61 244 652</u>
	58	<u>970 272 365</u>	86	<u>50 265 349</u>	113	<u>1 986 261</u>	140	<u>1 018 551 453</u>
<b>AMORTISSEMENT CUMULÉ</b>								
Infrastructures								
Eau potable	59	46 018 624	87	3 018 467	114		141	49 037 091
Eaux usées	60	102 190 436	88	6 805 446	115		142	108 995 882
Chemin, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	61	69 411 266	89	4 574 429	116		143	73 985 695
Autres	62	91 734 052	90	5 352 868	117	943	144	97 085 977
Réseau d'électricité	63		91		118		145	
Bâtiments	64	34 258 081	92	2 290 580	119	15 082	146	36 533 579
Améliorations locatives	65	425 050	93	226 568	120	23 361	147	628 257
Véhicules	66	22 531 183	94	2 734 992	121	427 798	148	24 838 377
Ameublement et équipement de bureau	67	16 762 330	95	723 344	122	24 932	149	17 460 742
Machinerie, outillage et équipement divers	68	10 188 396	96	1 572 705	123	1 343 009	150	10 418 092
Autres	69	537 373	97	18 250	124		151	555 623
	70	<u>394 056 791</u>	98	<u>27 317 649</u>	125	<u>1 835 125</u>	152	<u>419 539 315</u>
<b>VALEUR COMPTABLE NETTE</b>	71	<u>576 215 574</u>					153	<u>599 012 138</u>

**Note**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		2008	2007
<b>12. Crédoiteurs et frais courus</b>			
Fournisseurs	154	15 620 886	17 030 558
Salaires et retenues à la source	155	21 822 144	16 116 575
Dépôts et retenues de garantie	156	3 642 765	2 086 917
Gouvernement du Québec et ses entreprises	157	262 531	240 875
Gouvernement du Canada et ses entreprises	158	3 074	832
Organismes municipaux	159	10 879	7 374
Intérêts courus sur la dette à long terme	160	1 375 706	1 307 730
Autres courus et passifs	161	152 620	142 595
	162	42 890 605	36 933 456

**Note****13. Autres charges à payer**

Provision pour contestations d'évaluation	163	291 714	
Passif au titre des activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	164	1 697 567	2 014 467
Autres			
-	165		
-	166		
	167	1 989 281	2 014 467

**Note****Passif au titre des activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement**

Conformément à la convention de fiducie intervenue le 14 juillet 1998 et selon les exigences précisées à la "condition 21" du décret numéro 701-98 adopté par le gouvernement du Québec en date du 27 mai 1998 et modifié par le décret numéro 1083-2007 du 5 décembre 2007, la régie s'est engagée à mettre en oeuvre un programme de surveillance des eaux de lixiviation pour la période de gestion d'après-fermeture du site d'enfouissement.

Le passif au titre des activités de fermeture et d'après-fermeture de la régie est constaté dans ses états financiers en fonction de la capacité utilisée de la décharge; laquelle est mesurée selon une méthode volumétrique (en mètres cubes).

2008

Passif présenté au titre des activités de fermeture :	70 218 \$
Passif présenté au titre des activités d'après-fermeture :	1 627 349 \$
Total des dépenses estimatives rattachées aux activités de fermeture et d'après-fermeture :	208 994 \$
Solde restant à constater :	10 281 568 \$
Capacité restante de la décharge (en mètres cube) :	2 116 153
Durée de vie restante estimative de la décharge :	17,5 ans
Durée estimative de la période au cours de laquelle il sera nécessaire de poursuivre les activités d'après-fermeture :	30 ans

Selon les exigences précisées à la "condition 21" du décret, la régie s'est engagée à constituer sous la forme d'une fiducie des garanties financières ayant pour but de couvrir

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

les coûts afférents à la gestion d'après-fermeture du lieu d'enfouissement sanitaire autorisé. Elle doit verser au patrimoine fiduciaire, durant la période d'exploitation, laquelle prendra fin le 30 juin 2026, des contributions dont la valeur totale doit être équivalente à la valeur que représente la somme de 3 181 952 \$ actualisée, par indexation au 1er janvier de chacune des années ou parties d'années comprises dans la période d'exploitation, sur la base du taux de variation des indices des prix à la consommation pour le Canada. De plus, à la fin de chaque période de cinq années d'exploitation, la valeur totale des contributions à verser au patrimoine fiduciaire ainsi que le montant de la contribution à verser pour chaque mètre cube de déchets (après compactage) enfouis doivent faire l'objet d'une réévaluation et, le cas échéant, d'ajustements.

Le montant des actifs affectés au règlement du passif au titre des activités d'après-fermeture au 31 décembre 2008 est de 2 181 379 \$.

Le règlement des activités de fermeture sera effectué à même un règlement d'emprunt.

**14. Revenus reportés**

Taxes perçues d'avance	168	197 584	201 288
Transferts	169	845 758	6 896 096
Autres			
- Rev. rep.dettes,loisirs,déneig	170	966 645	689 373
- Rég. de retraite anciens élus	171	572 406	631 744
	172	2 582 393	8 418 501

**Note**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		<b>2008</b>	<b>2007</b>
<b>15. Dette à long terme</b>			
Obligations et billets			
Monnaie canadienne	173	201 734 967	186 578 257
Monnaies étrangères	174		
Taux d'intérêt			
Variant de 3,00 à 5,69 %,			
Échéant de 2009 à 2017			
Autres dettes à long terme			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	175	9 420 485	10 370 266
Organismes municipaux	176		
Autres	177	90 000	414 162
	178	211 245 452	197 362 685
La répartition de la dette à long terme s'établit de la façon suivante :			
Sommes accumulées			
Surplus accumulé affecté	179	1 658 484	730 916
Fonds réservés			
- S.Q.A.E.	180	379 956	249 995
- Solde disp.règl.fermés réservé	181	386 482	678 921
- Prêts et fonds réservés SDE	182	1 557 240	1 467 240
	183	3 982 162	3 127 072
Montants des débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	184	23 246 560	22 863 035
Organismes municipaux	185		
Autres tiers	186	207 954	239 707
Autres montants affectés au remboursement de la dette à long terme			
	187		
Montant à la charge			
D'une partie des contribuables ou des municipalités membres	188	77 110 412	89 392 960
De l'ensemble des contribuables ou des municipalités membres	189	106 698 364	81 739 911
De la municipalité	190		
	191	211 245 452	197 362 685

Les versements estimatifs sur la dette à long terme pour les cinq prochains exercices sont les suivants :

		<b>Obligations et billets</b>		<b>Autres dettes à long terme</b>		<b>Total</b>
2009	192	22 162 062	197	988 400	202	23 150 462
2010	193	21 671 049	198	1 035 563	203	22 706 612
2011	194	19 973 671	199	904 791	204	20 878 462
2012	195	19 630 183	200	782 974	205	20 413 157
2013	196	19 023 927	201	758 450	206	19 782 377

**Note**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		2008	2007
<b>16. Surplus accumulé affecté</b>			
- Ex-villes	207	1 631 514	2 966 936
- Affectation exercice suivant	208	3 362 223	1 395 425
- Cessions d'actifs	209	1 658 484	730 916
- Activités d'après-fermeture	210	554 029	385 256
- Fonds affectés de la SDE	211	374 262	317 293
- Affec.projet act.fin.non termi	212	192 949	590 336
-	213		
-	214		
-	215		
-	216		
	217	7 773 461	6 386 162

**Note****17. Financement à long terme des activités de fonctionnement**

Règlement RV-2003-00-86 :	175 178 \$
Règlement RV-2003-01-06 :	(5 209)
Règlement RV-2005-03-72 :	92 322
Règlement RV-2005-03-78 :	298 509
Règlement RV-2005-04-01 :	(42 640)
Règlement RV-2005-04-43 :	3 575
Règlement RV-2006-05-12 :	8 228
Règlement RV-2006-05-51 :	43 231
Règlement RV-2007-06-10 :	146 168
Règlement RV-2007-06-62 :	439 802
Règlement RV-2008-07-03 :	38 400
Règlement RV-2008-07-31 :	49 970
Règlement RV-2008-07-81 :	3 757
Règl. 145 ex-St-Nicolas :	124 356
Règl. 92 et 94 STL :	1 556
Règl. 013-07 Régie :	399 722
Total :	1 776 925 \$

## Description des règlements :

RV-2003-00-86 :	Programme Agir volet habitation (Accès-logis et logement abordable)
RV-2003-01-06 :	Subventions programme Rénovation-Québec
RV-2005-03-72 :	Services professionnels représentation de la ville devant tribunaux
RV-2005-03-78 :	Subventions programme Rénovation-Québec
RV-2005-04-01 :	Services professionnels plan de développement des ressources humaines
RV-2005-04-43 :	Système informatique gestion des ressources humaines et de la paie
RV-2006-05-12 :	Services professionnels plan d'équité salariale
RV-2006-05-51 :	Services professionnels démarche de planification de la main-d'oeuvre
RV-2007-06-10 :	Services professionnels relatifs à divers projets
RV-2007-06-62 :	Subventions programme Rénovation-Québec
RV-2008-07-03 :	Mise à jour des dossiers de propriétés suite à la rénovation cadastrale
RV-2008-07-31 :	Services professionnels relatifs à divers projets
RV-2008-07-81 :	Subventions relatives au patrimoine bâti
145 :	Hon.prof.poursuite infrastructure règl.367 (Bernières) & 47 (St-Nicolas)
92 et 94 STL :	Frais d'escompte à l'émission
013-07 Régie :	Coûts de fermeture de 2 cellules du site d'enfouissement

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		2008	2007
<b>18. Investissement net dans les éléments d'actif à long terme</b>			
Éléments d'actif			
Immobilisations corporelles	218	599 012 138	576 215 574
Propriétés destinées à la revente	219	9 816 214	9 669 295
Prêts	220	831 364	820 308
Placements à titre d'investissement	221	199 315	199 315
Participations dans des entreprises municipales	222		
	223	609 859 031	586 904 492
Éléments de passif			
Dette à long terme	224	211 245 452	197 362 685
Montants des débiteurs et autres montants affectés au remboursement de la dette à long terme	225	( 23 454 514 )	( 23 102 742 )
Autres dettes n'affectant pas l'investissement net	226	( )	( )
	227	187 790 938	174 259 943
Autres	228	1 387 574	2 263 756
	229	189 178 512	176 523 699
	230	420 680 519	410 380 793

**Note****19. Transferts**

Gouvernement du Québec	231	24 209 323	18 500 431
Gouvernement du Canada	232	1 401 698	2 594 568
	233	25 611 021	21 094 999

**Note**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

**20. Avantages sociaux futurs**

	<u>Section de la note</u>	<u>2008</u>	<u>2007</u>
<b>Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs</b>			
Actif (passif) des régimes à prestations déterminées capitalisés	A 234	(1 692 200)	(1 621 700)
(Passif) des régimes à prestations déterminées non capitalisés	B 235	( )	( )
Actif (passif) net présenté à la fin de l'exercice	236	<u>(1 692 200)</u>	<u>(1 621 700)</u>
<b>Dépense de fonctionnement</b>			
Régimes à prestations déterminées capitalisés	A 237	4 245 300	3 649 300
Régimes à prestations déterminées non capitalisés	B 238		
Régimes de retraite à cotisations déterminées	C 239	334 142	329 126
Autres régimes (REER et autres)	D 240	154 506	217 320
Régimes de retraite des élus municipaux	E 241	197 359	193 768
	242	<u>4 931 307</u>	<u>4 389 514</u>

**A) RÉGIMES CAPITALISÉS D'AVANTAGES SOCIAUX FUTURS À PRESTATIONS DÉTERMINÉES**

	Régimes de retraite enregistrés	Régimes supplémentaires de retraite	Régimes d'avantages complémentaires de retraite
Nombre de régimes à la fin de l'exercice	243 <u>5</u>	244	245

**Description des régimes et autres renseignements tels la formule de prestations, les politiques de capitalisation et de placement et les modifications/événements survenus au cours de l'exercice**

**DESCRIPTION DES RÉGIMES**

Les régimes de retraite à prestations déterminées ont pour but d'accumuler les sommes nécessaires au versement de rentes viagères aux employés lors de leur retraite. Celles-ci sont calculées en fonction du nombre d'années de service et d'un pourcentage préétabli de la rémunération. Les paramètres servant à fixer la rente varient d'un régime à l'autre.

Depuis 2006, tous les employés cotisant à un régime de prestations déterminées le font dans un seul régime. Des études sont en cours afin de déterminer ce qu'il adviendra des régimes ne comptant plus de participants actifs.

**PRESTATIONS**

À compter de la date de sa retraite normale, chaque participant a droit à une rente normale dont le montant varie en fonction du régime auquel il a participé et de la fonction qu'il occupe.

Ces prestations sont en général basées sur le salaire final moyen, sauf dans le cas d'un des régimes inactifs qui tient compte du salaire de chaque année de contribution, redressé en fonction d'une indexation. Le pourcentage préétabli varie de 1,4% à 2,0% par année de service. Il peut être réduit, selon le régime et le groupe d'employés, d'un pourcentage du maximum des gains admissibles fixé par le Régie des Rentes du Québec.

Enfin, pour certains groupes d'employés, des prestations de raccordement peuvent être

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

accordées entre la date de retraite anticipée et la date normale de retraite.

**POLITIQUES DE CAPITALISATION ET DE PLACEMENT**

Les politiques de capitalisation et de placement varient d'un régime à l'autre, selon les choix des comités de retraite et en fonction des dispositions des régimes.

**ÉTUDES ACTUARIELLES**

Tous les régimes font l'objet d'une étude actuarielle à tous les trois ans, préparée par des actuaires, en fonction des dispositions légales applicables à ces types de régime de retraite.

		<u>2008</u>	<u>2007</u>
<b>Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs</b>			
Actif (passif) au début de l'exercice	246	(1 621 700)	(1 951 100)
Dépense de fonctionnement	247	4 245 300	3 649 300
Cotisations versées par l'employeur	248	4 174 800	3 978 700
Actif (passif) à la fin de l'exercice	249	<u>(1 692 200)</u>	<u>(1 621 700)</u>
<b>Situation actuarielle aux fins de comptabilisation</b>			
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	250	117 055 200	108 387 600
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	251	( 119 912 700 )	( 105 418 200 )
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	252	(2 857 500)	2 969 400
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	253	3 258 300	403 500
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs avant provision pour moins-value	254	400 800	3 372 900
Provision pour moins-value (s'il y a lieu en cas d'actif)	255	( 2 093 000 )	( 4 994 600 )
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	256	<u>(1 692 200)</u>	<u>(1 621 700)</u>

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

	<u>2008</u>	<u>2007</u>
<b>Situation actuarielle aux fins de comptabilisation des régimes dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs</b>		
Nombre de régimes en cause	257	2
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	258	58 026 700
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	259	( 62 977 200 )
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	260	( 4 950 500 )
<b>Dépense de fonctionnement</b>		
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	261	10 375 000
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	262	6 868 400
	263	10 375 000
Cotisations salariales des employés	264	( 6 640 700 )
Cotisations des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	265	( 3 605 800 )
	266	( 6 700 )
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	267	3 734 300
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	268	23 700
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	269	3 587 200
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	270	408 700
Variation de la provision pour moins-value	271	(2 901 600)
Autres :		
-	272	
-	273	
Dépense de fonctionnement excluant les intérêts	274	4 443 600
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	275	6 804 000
Rendement espéré des actifs	276	( 7 002 300 )
Dépense d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	277	(198 300)
Dépense de fonctionnement de l'exercice	278	4 245 300
<b>Informations complémentaires</b>		
Rendement réel des actifs pour l'exercice	279	958 800
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	280	( 7 002 300 )
Gain (perte) survenu(e) dans l'exercice sur le rendement des actifs	281	(6 043 500)
Gain (perte) survenu(e) dans l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	282	(422 200)
Prestations versées au cours de l'exercice	283	3 106 700
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 250)	284	2 546 400
Part de la valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constituée de titres de créances émis par l'organisme municipal	285	95 674 700
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	286	17
<b>Hypothèses d'évaluation actuarielle de comptabilisation</b>		
(taux pondéré s'il y a plus d'un régime)		
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	287	6,24 %
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	288	6,26 %
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	289	3,00 %
Taux d'inflation (fin d'exercice)	290	2,00 %

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		<u>2008</u>	<u>2007</u>
<b>Hypothèses d'évaluation actuarielle de comptabilisation (suite)</b>			
(taux pondéré s'il y a plus d'un régime)			
Taux initial de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	291	0,00 %	0,00 %
Taux ultime de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	292	0,00 %	0,00 %
Année où la tendance rejoint le taux ultime (fin d'exercice)	293		
Autres hypothèses économiques :			
-	294		
-	295		

**B) RÉGIMES NON CAPITALISÉS D'AVANTAGES SOCIAUX FUTURS À PRESTATIONS DÉTERMINÉES**

	Régimes supplémentaires de retraite	Régimes d'avantages complémentaires de retraite	Autres avantages sociaux futurs
Nombre de régimes à la fin de l'exercice	296	297	298

**Description des régimes et autres renseignements tels la formule de prestations et les modifications/événements survenus au cours de l'exercice**

	<u>2008</u>	<u>2007</u>
<b>Conciliation du passif au titre des avantages sociaux futurs</b>		
Passif au début de l'exercice	299 ( )	( )
Dépense de fonctionnement	300	
Prestations ou primes versées par l'employeur	301	
Passif à la fin de l'exercice	302 ( )	( )
<b>Situation actuarielle aux fins de comptabilisation</b>		
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	303 ( )	( )
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	304	
Passif au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	305 ( )	( )
<b>Dépense de fonctionnement</b>		
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	306	
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	307	
	308	
Prestations ou primes à la charge des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	309 ( )	( )
	310	
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	311	
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime	312	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	313	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	314	
Autres :		
-	315	
-	316	
Dépense de fonctionnement excluant les intérêts	317	
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	318	
Dépense de fonctionnement de l'exercice	319	
S16-13		16-13

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

	<u>2008</u>	<u>2007</u>
<b>Informations complémentaires</b>		
Gain (perte) survenu(e) dans l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	320	
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	321	
<b>Hypothèses d'évaluation actuarielle de comptabilisation</b> (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)		
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	322	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	323	%
Taux d'inflation (fin d'exercice)	324	%
Taux initial de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	325	%
Taux ultime de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	326	%
Année où la tendance rejoint le taux ultime (fin d'exercice)	327	
Autres hypothèses économiques :		
-	328	
-	329	

**C) RÉGIMES DE RETRAITE À COTISATIONS DÉTERMINÉES**

Nombre de régimes à la fin de l'exercice      330      2

**Description des régimes et autres renseignements**

Le régime de retraite à cotisations déterminées sert à accumuler des sommes qui sont remises aux employés lors de leur retraite. Ils peuvent alors s'en servir pour acquérir une rente viagère. La valeur de cette rente dépend des conditions du marché au moment de la prise de la retraite.

Ville de Lévis:

Dans le régime à cotisations déterminées de la Ville de Lévis, les cotisations de l'employeur sont égales aux cotisations régulières des employés, soit 5,5%. De plus, des montants additionnels peuvent être facultativement versés par les participants.

Société de transport de Lévis:

Les employés de garage participent à un régime de retraite à cotisations déterminées administré par le syndicat national des employés de garage CSD.

	<u>2008</u>	<u>2007</u>
<b>Dépense de fonctionnement</b>		
Cotisations de l'employeur	331 <u>334 142</u>	329 126

**D) AUTRES RÉGIMES (REER individuel, REER collectif et autres)**

Nombre d'autres régimes à la fin de l'exercice      332      3

**Description des régimes et autres renseignements**

Ville de Lévis:

La Ville de Lévis participe à un REER collectif établi au bénéfice des brigadiers scolaires. Sa contribution est de 6,5%, tout comme celle des employés.

Régie intermunicipale de gestion des déchets des Chutes-de-la-Chaudière:

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

---

**Description des régimes et autres renseignements**

La régie contribue au régime enregistré d'épargne retraite collectif des employés-cadres pour un montant équivalent à 4 % de leur salaire brut annuel. Le pourcentage est porté à 6 % après 4 années de service continu et à 8 % après 9 années de service continu. La contribution de l'employeur est conditionnelle à ce que les employés-cadres participent audit régime dans les mêmes proportions.

La régie offre aux cols blancs et aux cols bleus la possibilité d'adhérer à un régime enregistré d'épargne retraite collectif. La contribution de l'employeur est égale à celle de l'employé et conditionnelle à ce que les employés participent audit régime. La participation maximale de l'employeur est fonction de l'ancienneté et varie de 2 % à 8 % du salaire brut.

Société de transport de Lévis:

Les chauffeurs participent à un REER collectif à lequel ils contribuent à un taux minimum de 3% et l'employeur à un taux de 5% du salaire régulier.

<b>Dépense de fonctionnement</b>		<u>2008</u>	<u>2007</u>
Cotisations de l'employeur	333	<u>154 506</u>	<u>217 320</u>

---

**E) RÉGIMES DE RETRAITE DES ÉLUS MUNICIPAUX**

Participation au Régime de retraite des élus municipaux (RREM)

334	<b>X</b>	Oui
335		Non

		<u>2008</u>	<u>2007</u>
Nombre d'élus participants à la fin de l'exercice	336	<u>25</u>	<u>25</u>

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

**Description du régime**

Le Régime de retraite des élus municipaux (RREM) et le Régime de prestations supplémentaires des élus municipaux (RPSEM), ce dernier s'appliquant de façon complémentaire s'il y a lieu aux élus municipaux en poste le 31 décembre 2000 et aux personnes ayant droit à une rente du RREM à cette date, sont des régimes à prestations déterminées gérés en vertu de la Loi sur le régime de retraite des élus municipaux (L.R.Q., c. R-9.3). Dans le cas du RREM, les élus participants et les municipalités participantes se partagent le financement du régime par le versement de cotisations dans le cas des élus et de contributions dans le cas des municipalités. Dans le cas du RPSEM, seules les municipalités participantes sont responsables de verser les contributions requises. Les cotisations et les contributions sont établies conformément aux taux et règles fixés par règlement du gouvernement.

Étant donné que ces deux régimes sont des régimes interemployeurs administrés par la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances (CARRA), les municipalités participantes comptabilisent ces régimes comme s'ils étaient des régimes à cotisations déterminées. Ainsi, la dépense encourue dans un exercice donné par une municipalité participante relativement à ces régimes de retraite correspond aux contributions devant être versées par elle pour cet exercice telles qu'établies par règlement du gouvernement.

		<b>2008</b>	<b>2007</b>
<b>Cotisations des élus au RREM</b>	337	<u>40 956</u>	<u>40 050</u>
<b>Dépense de fonctionnement</b>			
Contributions de l'employeur au RREM	338	138 021	134 968
Contributions de l'employeur à titre de participation au Régime de prestations supplémentaires des élus municipaux (RPSEM)	339	<u>59 338</u>	<u>58 800</u>
	340	<u>197 359</u>	<u>193 768</u>

**Note**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008****21. Fonds de roulement**

Le fonds de roulement a été augmenté durant l'année 2008 par le règlement RV-2008-07-79 d'un montant de 500 000 \$ approprié à même le surplus accumulé non affecté. Le montant de capital autorisé du fonds de roulement est de 5 165 947\$ au 31 décembre 2008. Au cours des cinq prochains exercices, la Ville devra renflouer la partie utilisée d'un montant de 4 055 651\$ au 31 décembre 2008. Les remboursements se détaillent comme suit pour les cinq prochaines années :

2009	1 855 503 \$
2010	1 228 562 \$
2011	757 902 \$
2012	137 884 \$
2013	75 800 \$

**22. Engagements contractuels**

Ville de Lévis:

La Ville s'est engagée à assumer 10% du déficit d'exploitation de l'Office municipal d'habitation de Lévis.

La Ville s'est engagée envers certains fournisseurs et employés contractuels pour une somme de 43 968 969\$ au 31 décembre 2008.

Ces engagements concernent principalement l'entretien de propriétés appartenant à la Ville, le déneigement de rues, l'entretien du réseau d'éclairage, la cueillette et le transport des ordures et des matières recyclables incluant la fourniture de bacs roulants, la fourniture de services professionnels et l'engagement d'employés contractuels.

Les échéances se répartissent comme suit:

2009:	17 469 735\$
2010:	12 521 980\$
2011:	7 956 459\$
2012:	3 108 217\$
2013:	446 178\$
2014:	174 000\$
2015:	176 500\$
2016:	179 200\$
2017 à 2027:	1 936 700\$

Société de développement économique de Lévis (CLD):

Les versements relatifs à des contrats de location de l'espace à bureau et d'équipements échéant respectivement en mai 2009 et décembre 2011 totalisent 43 663\$ et se répartissent comme suit: 2009 - 30 355\$; 2010 - 6 654\$ et 2011 - 6 654\$.

Au 31 décembre 2008, le conseil d'administration avait approuvé des projets totalisant des aides financières totales de 93 200\$ et de 20 000\$ dans le cadre du fonds de développement des entreprises d'économie sociale et du fonds des jeunes promoteurs respectivement ainsi que des prêts totalisant 205 000\$ et 50 000\$ issus du fonds local d'investissement et du fonds Triple F respectivement pour lesquels les déboursés n'ont pas encore eu lieu.

De plus, au 31 décembre 2008, le conseil d'administration avait consenti des aides financières totales de 119 500\$ afin de supporter des activités dans le cadre du fonds d'appui aux projets stratégiques pour lesquelles les déboursés n'ont pas encore eu lieu.

Régie intermunicipale de gestion des déchets des Chutes-de-la-Chaudière:

En vertu de l'entente relative à la constitution de la régie, celle-ci s'est engagée à verser une compensation à la municipalité de Saint-Lambert-de-Lauzon pour la durée de

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

l'entente, soit 75 ans. La compensation est de 2.9004\$ la tonne métrique représentant une dépense de 150 634\$ en 2008 et elle sera indexée jusqu'en 2014 au taux de 1,91 %. La compensation annuelle ne peut être inférieure à 80 000 \$.

La régie s'est engagée en vertu d'un contrat échéant le 31 décembre 2013 pour l'exploitation du lieu d'enfouissement sanitaire de Saint-Lambert-de-Lauzon. Les versements estimatifs totaux s'élèvent à 1 966 695\$ et sont de 393 339\$ annuellement basé sur un tonnage annuel approximatif de 51 000 tonnes métriques de déchets.

Les versements relatifs à un contrat de déneigement échéant au printemps 2013 totalisent 676 376\$ et se répartissent comme suit: 2009 à 2012-142 395\$ annuellement et 2013-106 796\$.

La régie a signé un contrat d'entretien des aérateurs et des pompes échéant au printemps 2011. Les versements totalisent 40 454\$ et se répartissent comme suit: 2009-16 181\$; 2010-16 181\$ et 2011-8 092\$.

Les versements relatifs à un contrat d'analyse des eaux souterraines, de surface et de lixiviation échéant en 2009 totalisent 10 860\$.

Les versements relatifs à un bail pour la location d'un immeuble échéant en décembre 2009 totalisent 13 272\$.

Société de transport de Lévis:

Les versements relatifs à des contrats de location et d'entretien du terrain, d'achat d'uniformes et à du transport de valeurs échéant de 2009 à 2012 totalisent 353 094\$ et se répartissent comme suit: 2009 - 118 443\$ ; 2010 - 106 872\$; 2011 - 107 067\$ et 2012 - 20 712\$.

De plus, la Société a signé des contrats de transport adapté échéant le 28 février 2009 et le 31 décembre 2011. Les versements relatifs à ces contrats totalisent 733 560\$ et se répartissent comme suit: 2009 - 258 105\$; 2010 - 235 370\$ et 2011 - 240 085\$.

Aussi, la Société a signé deux contrats de transport en commun échéant les 31 décembre 2013 et 2016. Les versements des cinq prochains exercices relatifs à ces contrats totalisent 15 417 173\$ et se répartissent comme suit: 2009 - 2 878 940\$; 2010 - 2 981 256\$; 2011 - 3 083 288\$; 2012 - 3 188 845\$ et 2013 - 3 284 844\$.

**23. Éventualités****a) Cautionnement et garantie****Parc Nautique Lévy (1984) inc.**

La Ville a signé une convention avec Parc Nautique Lévy (1984) inc., par laquelle elle accepte de cautionner la Corporation pour un montant maximal de 340 000\$ aux fins de financer le projet d'agrandissement à la Marina. Le solde du cautionnement au 31 décembre 2008 s'élève à 218 197\$

**Club de ski de fond Saint-Jean-Chrysostome**

La Ville s'est portée caution solidaire des obligations du Club de ski aux termes d'un contrat de prêt dont le solde est de 129 895\$ au 31 décembre 2008.

**Scouts & Guides Saint-Jean-Chrysostome**

La Ville s'est portée caution solidaire des obligations du 129e Groupe Scouts & Guides au terme d'un contrat de prêt dont le solde est de 31 205\$ au 31 décembre 2008.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008****Club de Curling Etchemin (1961) ltée**

Dans le cadre du projet d'ajout de 2 glaces à l'immeuble situé au 235 rue Saint-Robert, la Ville a accepté de cautionner le Club de Curling Etchemin (1961) ltée pour un montant maximal de 350 000\$, ce cautionnement étant garanti par une hypothèque du même montant affectant ledit immeuble. Le solde de l'emprunt est de 180 925\$ au 31 décembre 2008.

**Complexe de soccer Honco de Lévis**

La Ville s'est engagée, jusqu'en 2027, à verser au Complexe de soccer Honco de Lévis un montant correspondant à tout déficit annuel d'encaisse jusqu'à concurrence d'un montant de 100 000\$ annuellement. Le déficit annuel d'encaisse correspond au résultat net plus l'amortissement moins le remboursement de la dette à long terme.

**Fonds local d'investissement**

La Société de développement économique de Lévis (CLD) garantit le remboursement d'un emprunt d'une entreprise de la région, par le biais de son fonds local d'investissement, pour un montant de 50 000 \$, échéant en juin 2009. À cet effet, un dépôt à terme du même montant est donné en garantie.

**b) Auto-assurance**

En responsabilité civile générale, la Ville couvre elle-même les réclamations jusqu'à concurrence de 1 000 000 \$ par sinistre. Une réserve financière a d'ailleurs été créée en 2002 afin de niveler sur plusieurs exercices les impacts financiers qui pourraient en résulter.

**c) Poursuites**

Différentes poursuites et réclamations contre la Ville totalisent environ 27 128 000\$. Dans plusieurs cas, de l'avis des procureurs de la Ville, les montants réclamés sont nettement exagérés ou non fondés et la défense de la Ville est considérée comme très sérieuse.

**d) Autres**

s.o.

**24. Autres notes**

Le solde de la réserve financière pour la constitution d'un fonds d'autoassurance est de 365 063 \$ au 31 décembre 2008. De ce solde, la Ville a prévu d'utiliser un montant de 47 765 \$ pour la réalisation d'expertises techniques judiciaires à payer en 2009.

## ANNEXE A

**DÉPENSES CONSOLIDÉES PAR OBJETS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		2008				Total	2007
		Dépenses de fonctionnement		Dépenses d'immobilisations			
<b>Rémunération</b>							
Élus	1	1 104 062			43	1 104 062	1 071 720
Employés	2	68 774 290	27	517 092	44	69 291 382	64 301 760
<b>Cotisations de l'employeur</b>							
Élus	3	272 003			45	272 003	280 437
Employés	4	14 492 989	28	73 005	46	14 565 994	13 161 482
<b>Transport et communication</b>							
	5	2 893 749	29	47 210	47	2 940 959	2 881 528
<b>Services professionnels, techniques et autres</b>							
Honoraires professionnels	6	6 876 275	30	5 116 411	48	11 992 686	8 977 059
Services techniques	7	17 408 617	31		49	17 408 617	15 746 025
Autres	8	864 115	32		50	864 115	746 330
<b>Location, entretien et réparation</b>							
Location	9	6 235 779	33		51	6 235 779	4 728 482
Entretien et réparation	10	6 851 784			52	6 851 784	5 517 300
<b>Biens durables</b>							
Travaux de construction	11		34	34 175 494	53	34 175 494	27 849 455
Autres biens durables	12	2 568 922	35	9 688 193	54	12 257 115	14 848 465
<b>Biens non durables</b>							
Fournitures de services publics	13	6 855 620			55	6 855 620	6 403 076
Autres biens non durables	14	16 094 820			56	16 094 820	13 864 113
<b>Frais de financement</b>							
Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge							
De l'organisme municipal	15	8 181 297			57	8 181 297	7 275 032
D'autres organismes municipaux	16				58		
Des gouvernements du Québec et du Canada et de leurs entreprises	17	1 024 239			59	1 024 239	1 253 761
D'autres tiers	18	9 523			60	9 523	13 128
Autres frais de financement	19	373 718	36	647 944	61	1 021 662	510 036
<b>Contributions à des organismes</b>							
Organismes municipaux							
Quotes-parts	20	459 168			62	459 168	438 116
Autres	21	352 587	37		63	352 587	387 371
Organismes gouvernementaux	22	616 423	38		64	616 423	126 493
Autres organismes	23	3 505 915	39		65	3 505 915	3 004 818
<b>Autres objets</b>							
Créances douteuses ou irrécouvrables	24	103 772	40		66	103 772	109 747
Autres	25	2 727 667	41		67	2 727 667	3 214 493
	26	168 647 334	42	50 265 349	68	218 912 683	196 710 227

**DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE  
AU 31 DÉCEMBRE 2008**

**A) OBLIGATIONS ET BILLETS**

Émission					Solde	
Date	Description	Montant	Taux d'intérêt	Échéance	2008	2007
<b>MONNAIE CANADIENNE</b>						
1998-05-26	0119980526	6 436 000	5,35	2008		1 335 000
1998-10-06	0119981006	4 195 000	5,76	2008		836 000
2002-04-30	2020020430	10 900 000	5,69	2012	2 886 000	2 886 000
2002-12-27	2020021227	16 287 000	4,91	2007	4 536 000	4 536 000
2003-02-17	2020030217	1 350 000	4,69	2008		597 500
2003-05-15	2020030515	9 480 000	5	2008	2 564 000	5 705 000
2003-10-07	2020031008	15 042 000	4,71	2008	4 542 000	8 994 000
2003-10-21	2020031024	355 000	4,57	2008		306 400
2003-12-23	2020031223	12 863 000	4,82	2013	6 073 000	7 424 000
2004-03-26	2020040326	12 360 000	4	2014	8 169 000	9 164 000
2004-09-03	2020040903	9 175 000	4,58	2009	5 353 000	6 156 000
2004-11-26	2020041126	25 000 000	4,7	2014	16 007 000	18 341 000
2005-03-11	2020050311	12 100 000	4,25	2015	7 904 000	9 322 000
2005-09-07	2020050907	12 155 000	4,14	2015	8 392 000	9 691 000
2005-12-28	2020051228	17 325 000	4,43	2015	12 734 000	14 319 000
2006-04-04	2020060404	10 500 000	4,65	2016	8 505 000	9 524 000
2006-09-27	2020060927	18 335 000	4,49	2016	15 324 000	16 699 000
2006-12-20	2020061220	11 435 000	4,31	2016	9 538 000	10 491 000
2007-05-29	2020070529	9 400 000	4,56	2017	8 268 000	9 400 000
2007-09-25	2020070925	12 500 000	4,7	2017	11 485 000	12 500 000
2007-12-28	2020071228	16 250 000	4,74	2017	14 661 000	16 250 000
2004-05-11	Règl.003-98	5 307 000	3,9	2009	3 914 167	4 198 953
2003-02-18	Règl.001-95, 006-02	3 864 000	4,2	2008		1 881 607
2005-01-11	Règl.006-02, 008-03	3 532 000	3,65	2010	2 562 566	2 827 597
2008-02-12	Règl.001-95, 013-07	5 259 000	3,75	2013	4 963 734	
2003-01-21	Billet règl.81	898 347	4,33	2008		197 600
2004-09-07	Billet règl.85	253 853	4,57	2009	55 500	108 600
2006-06-29	Billet règl.78	744 000	4,95	2011	469 000	610 000



## ANNEXE B (suite)

**DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE  
AU 31 DÉCEMBRE 2008**

## B) AUTRES DETTES À LONG TERME

Émission					Solde	
Date	Description	Montant	Taux d'intérêt	Échéance	2008	2007
<b>MONNAIE CANADIENNE</b>						
1985-01-01	S.Q.A.E. Lauzon				626 717	832 562
1998-01-29	S.Q.A.E. Lévis				752 578	983 588
1998-01-29	S.Q.A.E St-David				185 419	259 257
	S.Q.A.E Pintendre				11 947	13 619
1988-12-31	Ultramar	6 483 240		2008		324 162
	S.Q.A.E St-Romuald				2 145 945	2 292 159
1994-01-01	S.Q.A.E St-Jean				66 620	90 275
1996-07-23	S.Q.A.E Charny	84 410	7,99		50 854	54 811
2000-01-01	S.Q.A.E St-Nicolas	4 728 894	7	2010	3 356 748	3 575 567
	S.Q.A.E St-Rédempteur				676 451	716 769
	S.Q.A.E St-Étienne				10 673	12 769
1996-04-18	S.Q.A.E RITEP	98 758	7,64		69 293	71 650
	Emprunt MDEIE	1 467 240			1 467 240	1 467 240
	Emprunt CFE Lévis	90 000			90 000	90 000
					<u>1</u> 9 510 485 <u>4</u>	<u>10 784 428</u>



**ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME CONSOLIDÉ  
AU 31 DÉCEMBRE 2008**

		<b>Secteurs</b>		<b>Ensemble</b>		<b>Total</b>
Dette à long terme (note 15)	1	90 962 612	18	120 282 840	35	211 245 452
<b>Déduire</b>						
Sommes accumulées pour le remboursement de la dette à long terme	2	1 456 027	19	2 526 135	36	3 982 162
Montants des débiteurs et autres montants affectés au remboursement de la dette à long terme	3	12 396 173	20	11 058 341	37	23 454 514
Montant non utilisé d'emprunts à long terme contractés	4	172 677	21	252 931	38	425 608
Autres						
-	5		22		39	
-	6		23		40	
<b>Ajouter</b>						
Activités d'investissement à financer	7	4 851 159	24	11 081 445	41	15 932 604
Activités de fonctionnement à financer	8	66 103	25	1 035 112	42	1 101 215
Autres						
-	9		26		43	
-	10		27		44	
<b>Endettement net à long terme</b>	<b>11</b>	<b>81 854 997</b>	<b>28</b>	<b>118 561 990</b>	<b>45</b>	<b>200 416 987</b>
<b>Quote-part dans la dette nette à long terme d'autres organismes</b>						
Municipalité régionale de comté	12		29		46	
Communauté métropolitaine	13		30		47	
Autres organismes	14		31		48	
	15		32		49	
<b>Endettement total net à long terme</b>	<b>16</b>	<b>81 854 997</b>	<b>33</b>	<b>118 561 990</b>	<b>50</b>	<b>200 416 987</b>
<b>Réseau d'électricité (inclus ci-dessus)</b>	<b>17</b>		<b>34</b>		<b>51</b>	

**INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES  
ÉTAT DE LA SITUATION FINANCIÈRE PAR ORGANISMES  
AU 31 DÉCEMBRE 2008**

		Administration municipale		Organismes contrôlés		Éliminations		Consolidé
<b>ACTIFS FINANCIERS</b>								
Encaisse	1	26 662 256	31	258 654	61		91	26 920 910
Placements temporaires	2	381 008	32	931 010	62		92	1 312 018
Débiteurs	3	50 365 579	33	6 339 984	63	1 647 911	93	55 057 652
Prêts	4	107 151	34	724 213	64		94	831 364
Placements à long terme	5		35	2 268 970	65		95	2 268 970
Participations dans des entreprises municipales	6		36		66		96	
Actif au titre des avantages sociaux futurs	7		37		67		97	
Autres actifs financiers	8		38		68		98	
	9	77 515 994	39	10 522 831	69	1 647 911	99	86 390 914
<b>ACTIFS NON FINANCIERS</b>								
Immobilisations corporelles	10	575 034 082	40	23 978 056	70		100	599 012 138
Propriétés destinées à la revente	11	9 816 214	41		71		101	9 816 214
Stocks de fournitures	12	1 242 477	42	308 117	72		102	1 550 594
Autres actifs non financiers	13	4 092 203	43	258 027	73		103	4 350 230
	14	590 184 976	44	24 544 200	74		104	614 729 176
	15	667 700 970	45	35 067 031	75	1 647 911	105	701 120 090
<b>PASSIFS</b>								
Découvert bancaire	16		46		76		106	
Emprunts temporaires	17	10 294 282	47	5 986 397	77		107	16 280 679
Créditeurs et frais courus	18	42 451 864	48	2 086 652	78	1 647 911	108	42 890 605
Revenus reportés	19	2 577 393	49	5 000	79		109	2 582 393
Dette à long terme	20	193 344 245	50	17 901 207	80		110	211 245 452
Passif au titre des avantages sociaux futurs	21	1 692 200	51		81		111	1 692 200
Autres charges à payer	22	291 714	52	1 697 567	82		112	1 989 281
	23	250 651 698	53	27 676 823	83	1 647 911	113	276 680 610
<b>AVOIR DES CONTRIBUABLES</b>								
Surplus (déficit) accumulé	24	13 083 549	54	(2 355 639)	84		114	10 727 910
Réserves financières et fonds réservés	25	(6 056 906)	55	2 170 613	85		115	(3 886 293)
Montant à pourvoir dans le futur	26	(2 973 513)	56	(109 143)	86		116	(3 082 656)
	27	4 053 130	57	(294 169)	87		117	3 758 961
Investissement net dans les éléments d'actif à long terme	28	412 996 142	58	7 684 377	88		118	420 680 519
	29	417 049 272	59	7 390 208	89		119	424 439 480
	30	667 700 970	60	35 067 031	90	1 647 911	120	701 120 090

**INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES  
ACTIVITÉS FINANCIÈRES DE FONCTIONNEMENT À DES FINS FISCALES PAR ORGANISMES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		Administration municipale		Organismes contrôlés		Éliminations		Total
<b>Revenus</b>								
Taxes	1	140 309 224			62		94	140 309 224
Paiements tenant lieu de taxes	2	6 552 158			63	26 697	95	6 525 461
Quotes-parts	3		33	8 498 241	64	8 498 241	96	
Transferts	4	8 472 506	34	2 934 490	65	919 702	97	10 487 294
Services rendus	5	6 023 027	35	5 642 657	66		98	11 665 684
Imposition de droits	6	9 040 374	36		67		99	9 040 374
Amendes et pénalités	7	2 929 251	37		68		100	2 929 251
Intérêts	8	1 895 053	38	177 921	69		101	2 072 974
Autres revenus	9	4 873 632	39	1 507 281	70		102	6 380 913
	10	180 095 225	40	18 760 590	71	9 444 640	103	189 411 175
<b>Dépenses de fonctionnement</b>								
Administration générale	11	20 263 595	41		72		104	20 263 595
Sécurité publique	12	31 668 751	42		73		105	31 668 751
Transport	13	31 254 088	43	14 310 294	74	4 948 020	106	40 616 362
Hygiène du milieu	14	29 014 815	44	1 804 547	75	3 053 117	107	27 766 245
Santé et bien-être	15	733 450	45		76		108	733 450
Aménagement, urbanisme et développement	16	14 369 435	46	1 448 934	77	1 443 503	109	14 374 866
Loisirs et culture	17	23 635 288	47		78		110	23 635 288
Réseau d'électricité	18				79		111	
Frais de financement	19	8 865 890	48	722 887	80		112	9 588 777
	20	159 805 312	49	18 286 662	81	9 444 640	113	168 647 334
<b>Surplus (déficit) de fonctionnement avant conciliation à des fins fiscales</b>								
	21	20 289 913	50	473 928	82		114	20 763 841
<b>CONCILIATION À DES FINS FISCALES</b>								
<i>Ajouter (déduire)</i>								
<b>Financement</b>								
Financement à long terme des activités de fonctionnement	22	1 375 647	51	401 278	83		115	1 776 925
Remboursement de la dette à long terme	23 (	20 993 299 )	52 (	1 619 328 )	84 (		116 (	22 612 627 )
	24	(19 617 652)	53	(1 218 050)	85		117	(20 835 702)
<b>Affectations</b>								
Activités d'investissement	25 (	975 983 )	54 (	448 146 )	86 (		118 (	1 424 129 )
Surplus (déficit) accumulé non affecté	26	2 281 551	55	13 385	87		119	2 294 936
Surplus accumulé affecté	27	2 868 717	56	356 851	88		120	3 225 568
Réserves financières et fonds réservés	28	(2 140 582)	57	229 285	89		121	(1 911 297)
Montant à pourvoir dans le futur	29	(347 648)	58	(421 982)	90		122	(769 630)
	30	1 686 055	59	(270 607)	91		123	1 415 448
	31	(17 931 597)	60	(1 488 657)	92		124	(19 420 254)
<b>Surplus (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales</b>								
	32	2 358 316	61	(1 014 729)	93		125	1 343 587

**INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES  
DÉPENSES PAR OBJETS PAR ORGANISMES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		Administration municipale		Organismes contrôlés		Éliminations	Total
		Dépenses de fonctionnement	Dépenses d'immobilisations	Dépenses de fonctionnement	Dépenses d'immobilisations		
<b>Rémunération</b>							
Élus	1	1 068 084		35 978		61	1 104 062
Employés	2	63 075 551	517 092	5 698 739		62	69 291 382
<b>Cotisations de l'employeur</b>							
Élus	3	265 972		6 031		63	272 003
Employés	4	13 531 423	73 005	961 566		64	14 565 994
<b>Transport et communication</b>	5	2 661 382	47 210	232 367		65	2 940 959
<b>Services professionnels, techniques et autres</b>							
Honoraires professionnels	6	6 669 528	5 013 698	206 747	102 713	66	11 992 686
Services techniques	7	11 587 823		5 847 491		67	17 408 617
Autres	8	793 507		70 608		68	864 115
<b>Location, entretien et réparation</b>							
Location	9	6 110 930		124 849		69	6 235 779
Entretien et réparation	10	6 471 919		379 865		70	6 851 784
<b>Biens durables</b>							
Travaux de construction	11		33 871 522		303 972	71	34 175 494
Autres biens durables	12	2 568 922	6 096 311		3 591 882	72	12 257 115
<b>Biens non durables</b>							
Fournitures de services publics	13	6 638 377		217 243		73	6 855 620
Autres biens non durables	14	13 617 017		2 477 803		74	16 094 820

**INFORMATIONS SECTORIELLES CONSOLIDÉES  
DÉPENSES PAR OBJETS PAR ORGANISMES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

	<u>Administration municipale</u>		<u>Organismes contrôlés</u>		Éliminations	Total
	Dépenses de fonctionnement	Dépenses d'immobilisations	Dépenses de fonctionnement	Dépenses d'immobilisations		
<b>Frais de financement</b>						
Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge						
De l'organisme municipal	1	7 624 474		556 823	51	8 181 297
D'autres organismes municipaux	2				52	
Des gouvernements du Québec et du Canada et de leurs entreprises	3	977 822		46 417	53	1 024 239
D'autres tiers	4	9 523			54	9 523
Autres frais de financement	5	254 071	617 635	119 647	55	1 021 662
<b>Contributions à des organismes</b>						
Organismes municipaux						
Quotes-parts	6	459 168			56	459 168
Autres	7	8 184 092		142 935	57	352 587
Organismes gouvernementaux	8	103 866		512 557	58	616 423
Autres organismes	9	4 654 576		294 842	59	3 505 915
<b>Autres objets</b>						
Créances douteuses ou irrécouvrables	10	20 127		83 645	60	103 772
Autres	11	2 457 158		270 509	61	2 727 667
	12	159 805 312	46 236 473	18 286 662	62	218 912 683

---

## **AUTRES RENSEIGNEMENTS VÉRIFIÉS**

**RAPPORT DU VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL  
SUR LE TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL**

Aux membres du conseil,

Conformément à l'article 107.14 de la Loi sur les cités et villes, j'ai procédé à une vérification visant à déterminer si, pour l'exercice terminé le 31 décembre 2008, le taux global de taxation réel de la Ville de Lévis est conforme aux dispositions de la section III du chapitre XVIII.1 de la Loi sur la fiscalité municipale portant sur le taux global de taxation. La responsabilité du respect de ces exigences légales incombe à la direction de la Ville. Ma responsabilité consiste à exprimer une opinion sur le respect de ces exigences légales en me fondant sur ma vérification.

Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues du Canada. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir l'assurance raisonnable que la Ville a respecté les dispositions légales mentionnées ci-dessus. Ce type de vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui du respect des dispositions légales en cause. Elle comprend également l'appréciation du respect général des dispositions légales en cause, ainsi que l'évaluation, le cas échéant, des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction.

À mon avis, le taux global de taxation réel de la Ville de Lévis pour l'exercice terminé le 31 décembre 2008 est établi, à tous les égards importants, conformément aux dispositions législatives précitées.

LE VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL DE  
(Signature)

---

NOM DU VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL  
(Signature)

---

NOM DU VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL  
(Caractères d'imprimerie)

Michel Bélanger, comptable agréé auditeur

LIEU Lévis

DATE 2009-04-07

Dernière modification avant dépôt : 2009-04-17 08:10:35

Dernière modification : 2009-04-17 08:10:35

Réservé au ministère

10 727 910	1 343 587	116 752 197	1,3101
------------	-----------	-------------	--------

**TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

**CONCILIATION DES REVENUS DE TAXES**

Revenus de taxes avant ajouts et déductions	1	<u>140 959 421</u>
<b>Ajouter</b>		
Majoration en vertu de l'article 253.51 de la Loi sur la fiscalité municipale (L.R.Q., c. F-2.1) LFM	2	<u>                    </u>
<b>Déduire</b>		
a) Crédits en vertu de l'article 85.2 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (L.R.Q., c. A-19.1) ou d'une disposition équivalente de la charte de la municipalité, de l'article 94.5 de la Loi sur la Société d'habitation du Québec (L.R.Q., c. S-8) et des articles 92 et 92.1 de la Loi sur les compétences municipales (L.R.Q., c. C-47.1)	3	180 000
b) Dégrèvement en vertu de l'article 244.59 LFM <sup>1</sup>	4	
c) Dégrèvement en vertu de l'article 253.36 LFM	5	
d) Crédit de taxe d'affaires en vertu de l'article 237 LFM	6	
e) Autres crédits de taxes, sauf l'escompte pour paiement avant l'échéance	7	
f) Dotation de l'exercice à la provision pour contestations d'évaluations foncière et locative		
Montant relatif aux taxes foncières	8	384 765
Montant relatif à la taxe d'affaires sur la valeur locative	9	<u>                    </u>
	10	<u>564 765</u>
<b>Revenus de taxes</b>	11	<u>140 394 656</u>

1. Régime d'impôt foncier avec taux variés.



**TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

**ÉVALUATION DES IMMEUBLES IMPOSABLES<sup>1</sup>**

Évaluation des immeubles imposables selon le rôle ou ajustée au 1 <sup>er</sup> janvier 2008 <sup>1, 2</sup>	1	<u>8 835 599 300</u>
Évaluation des immeubles imposables selon le rôle ou ajustée au 31 décembre 2008 <sup>1, 2</sup>	2	<u>8 987 380 000</u>
Évaluation des immeubles imposables aux fins du calcul du taux global de taxation réel (ligne 1 + ligne 2) ÷ 2	3	<u>8 911 489 650</u>

**CALCUL DU TAUX GLOBAL DE TAXATION RÉEL<sup>3</sup>**

Revenus admissibles aux fins du calcul du taux global de taxation réel	4	<u>116 752 197</u>
Évaluation des immeubles imposables aux fins du calcul du taux global de taxation réel	5	<u>8 911 489 650</u>

**Taux global de taxation réel de 2008**

(ligne 4 ÷ ligne 5) x 100 \$

6  ,     / 100 \$

**ÉVALUATION NON AJUSTÉE DES IMMEUBLES IMPOSABLES**

À remplir uniquement si la municipalité applique la mesure de l'étalement de la variation des valeurs imposables découlant de l'entrée en vigueur du rôle (articles 253.27 à 253.35 LFM)

Évaluation des immeubles imposables selon le rôle au 1 <sup>er</sup> janvier 2008 <sup>2</sup>	7	_____
Évaluation des immeubles imposables selon le rôle au 31 décembre 2008 <sup>2</sup>	8	_____
Évaluation non ajustée des immeubles imposables (ligne 7 + ligne 8) ÷ 2	9	<u>_____</u>

1. Pour les municipalités qui se prévalent de l'étalement en vertu des articles 253.27 à 253.35 LFM, il s'agit de l'évaluation ajustée.

2. L'évaluation tient compte de toutes modifications qui ont un effet au 1<sup>er</sup> janvier ou au 31 décembre, selon le cas.

3. Articles 261.5.12 à 261.5.14 LFM.

---

## **AUTRES RENSEIGNEMENTS NON VÉRIFIÉS**

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

TAXES		Administration municipale 2008	Données consolidées		
		Réalisations	2008 Budget	Réalisations	2007 Réalisations
<b>SUR LA VALEUR FONCIÈRE</b>					
Taxes générales					
	1	83 840 430	82 833 899	83 840 430	76 429 241
	2	11 222 173	11 135 796	11 222 173	9 555 519
	3	4 540 871	4 500 606	4 540 871	4 079 975
	4				
Taxes de secteur					
	5	14 482 427	15 457 257	14 482 427	15 996 244
	6				
	7				
	8				
	9	114 085 901	113 927 558	114 085 901	106 060 979
<b>SUR UNE AUTRE BASE</b>					
Taxes, compensations et tarification					
Services municipaux					
	10	8 022 163	7 728 600	8 022 163	8 090 930
	11				
	12	6 236 968	6 171 500	6 236 968	6 249 493
	13	10 827 578	10 724 900	10 827 578	11 150 677
	14				
	15				
	16				
	17	1 136 614		1 136 614	1 314 977
	18				
	19	85 432		85 432	
	20	26 308 755	24 625 000	26 308 755	26 806 077
Taxes d'affaires					
	21				
	22				
	23				
	24	140 394 656	138 552 558	140 394 656	132 867 056

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

PAIEMENTS TENANT LIEU DE TAXES	Administration municipale 2008 Réalizations	Données consolidées			
		Budget	2008 Réalizations	2007 Réalizations	
<b>GOVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES</b>					
Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement					
Taxes sur la valeur foncière	1	137 601	146 406	137 601	149 387
Taxes d'affaires	2				
Autres taxes, compensations et tarification	3				
Compensations pour les terres publiques	4	14 714	14 360	14 714	15 296
	5	152 315	160 766	152 315	164 683
Immeubles des réseaux					
Santé et services sociaux	6	1 510 372	1 684 414	1 510 372	1 764 329
Cégeps et universités	7	1 331 745	1 078 482	1 331 745	797 736
Écoles primaires et secondaires	8	2 938 487	2 780 146	2 938 487	2 810 028
	9	5 780 604	5 543 042	5 780 604	5 372 093
Autres immeubles					
Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux					
Taxes sur la valeur foncière	10				
Taxes d'affaires	11				
Autres taxes, compensations et tarification	12				
Biens culturels classés	13	810	465	810	579
	14	810	465	810	579
	15	5 933 729	5 704 273	5 933 729	5 537 355
<b>GOVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES</b>					
Taxes sur la valeur foncière	16	402 146	405 363	402 146	383 101
Taxes d'affaires	17				
Autres taxes, compensations et tarification	18	11 247	14 500	11 247	14 984
	19	413 393	419 863	413 393	398 085
<b>ORGANISMES MUNICIPAUX</b>					
Taxes sur la valeur foncière	20				
Autres taxes, compensations et tarification	21				
	22				
<b>AUTRES</b>					
Taxes foncières des entreprises autoconsommatrices d'électricité	23				
Autres	24	205 036	220 020	178 339	229 432
	25	205 036	220 020	178 339	229 432
	26	6 552 158	6 344 156	6 525 461	6 164 872

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

TRANSFERTS	Administration municipale 2008 Réalizations	Données consolidées		
		Budget	2008 Réalizations	2007 Réalizations
<b>TRANSFERTS DE DROIT</b>				
Regroupement municipal (PAFREM)	1			
Péréquation	2			
Réorganisation municipale	3			
Neutralité	4	212 278	206 568	212 278
Diversification des revenus	5			
Compensation provenant de la taxe de vente du Québec	6	3 322 261	3 555 510	3 322 261
Programme d'aide financière aux MRC	7	105 162	105 162	105 162
Autres	8	212 503	279 100	212 503
	9	3 852 204	4 146 340	3 852 204
<b>TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS</b>				
Administration générale	10	271 631	143 140	271 631
Sécurité publique				
Police	11	217 788	175 278	217 788
Sécurité incendie	12	288 318	13 504	288 318
Sécurité civile	13			
Autres	14			
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	15	450 354	846 824	450 354
Enlèvement de la neige	16			507 435
Autres	17			312 674
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	18		484 224	1 303 610
Transport adapté	19		736 984	717 182
Transport scolaire	20			2 682 637
Autres	21		3 265 435	1 661 930
Transport aérien	22			
Transport par eau	23			
Autres	24	3 643	70 000	3 643
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	25	5 335 725	14 112 019	5 335 725
Réseau de distribution de l'eau potable	26	4 680 280	2 079 200	4 680 280
Traitement des eaux usées	27	315 678	321 314	315 678
Réseaux d'égout	28	49 226	69 045	49 226
Matières résiduelles	29	1 074 460	1 327 000	1 074 460
Cours d'eau	30			
Protection de l'environnement	31			
Autres	32			

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

TRANSFERTS (suite)	Administration municipale 2008 Réalizations	Données consolidées		
		Budget	2008 Réalizations	2007 Réalizations
<b>TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DE FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS</b>				
Santé et bien-être				
Logement social	1			
Sécurité du revenu	2			
Autres	3			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	4	45 000		422
Rénovation urbaine	5	819 054	410 913	819 054
Promotion et développement économique	6	940 602	6 177 531	888 181
Autres	7	15 180	15 547	15 180
Loisirs et culture				
Activités récréatives	8	2 890 122	1 047 911	2 890 122
Activités culturelles				
Bibliothèques	9	650 273	733 233	650 273
Autres	10	126 182	131 912	126 182
Réseau d'électricité	11			
	12	18 128 516	32 206 014	21 758 817
<b>Total des transferts</b>	13	21 980 720	36 352 354	25 611 021

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

SERVICES RENDUS	Administration municipale 2008 Réalizations	Données consolidées		
		Budget	2008 Réalizations	2007 Réalizations
<b>SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX</b>				
Administration générale				
Évaluation	1			
Autres	2	6 990	6 990	1 416
	3	6 990	6 990	1 416
Sécurité publique				
Police	4	619 974	660 638	619 974
Sécurité incendie	5			
Sécurité civile	6			
Autres	7			
	8	619 974	660 638	619 974
Transport				
Réseau routier				
Voirie municipale	9			
Enlèvement de la neige	10			
Autres	11			
Transport collectif	12		113 312	168 147
Autres	13			157 665
	14		113 312	168 147
Hygiène du milieu				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	15			
Réseau de distribution de l'eau potable	16			
Traitement des eaux usées	17			
Réseaux d'égout	18			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques	19			
Matières secondaires	20			
Autres	21			
Cours d'eau	22			
Protection de l'environnement	23			
Autres	24			
	25			
Santé et bien-être				
Logement social	26			
Autres	27			
	28			
Aménagement, urbanisme et développement				
Aménagement, urbanisme et zonage	29			
Rénovation urbaine	30			
Promotion et développement économique	31			
Autres	32			
	33			
Loisirs et culture				
Activités récréatives	34			
Activités culturelles				
Bibliothèques	35			
Autres	36			
	37			
Réseau d'électricité	38			
	39	626 964	773 950	795 111
				726 241

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

SERVICES RENDUS (suite)	Administration municipale 2008 Réalizations	Données consolidées			
		Budget	2008 Réalizations	2007 Réalizations	
<b>AUTRES SERVICES RENDUS</b>					
Administration générale	1	302 848	186 900	302 848	382 768
Sécurité publique	2	537 633	477 596	537 633	530 619
Transport					
Réseau routier	3	999 447	787 889	999 447	335 435
Transport collectif					
Transport en commun					
Contributions des usagers					
Transport régulier	4		5 244 149	5 006 628	4 533 352
Transport adapté	5		174 901	184 161	166 615
Transport scolaire	6				
Autres revenus de transport collectif	7			52 029	6 213
Autres	8		75 360		
Hygiène du milieu	9	1 042 466	831 377	1 274 158	856 595
Santé et bien-être	10				
Aménagement, urbanisme et développement	11	541 047	713 928	541 047	669 763
Loisirs et culture	12	1 972 622	1 985 078	1 972 622	1 904 642
Réseau d'électricité	13				
	14	5 396 063	10 477 178	10 870 573	9 386 002
<b>Total des services rendus</b>	15	6 023 027	11 251 128	11 665 684	10 112 243

**ANALYSE DES REVENUS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		Administration municipale 2008 Réalizations	Données consolidées		
			Budget	2008 Réalizations	2007 Réalizations
<b>IMPOSITION DE DROITS</b>					
Licences et permis	1	1 717 119	770 000	1 717 119	1 467 289
Droits de mutation immobilière	2	7 323 255	3 270 000	7 323 255	5 927 486
Autres	3				
	4	9 040 374	4 040 000	9 040 374	7 394 775
<b>AMENDES ET PÉNALITÉS</b>					
	5	2 929 251	2 835 500	2 929 251	3 114 804
<b>INTÉRÊTS</b>					
	6	1 895 053	1 604 387	2 072 974	2 333 297
<b>AUTRES REVENUS</b>					
Cession d'immobilisations	7	227 401	88 780	235 073	286 793
Cession de propriétés destinées à la revente					
Immeubles industriels municipaux	8	42 716		42 716	246 630
Autres	9	3 788 258		3 788 258	614 749
Gain (perte) sur placements	10				
Contributions des promoteurs	11	184 000	375 000	184 000	12 994
Contributions des automobilistes pour le transport en commun	12		3 419 817	1 324 697	1 305 939
Contributions des organismes municipaux	13		186 862		
Autres	14	815 257	180 222	1 019 877	930 456
	15	5 057 632	4 250 681	6 594 621	3 397 561

**ANALYSE DES DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT CONSOLIDÉES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		Administration municipale 2008 Réalizations	Données consolidées		
			Budget	Réalizations	2007 Réalizations
<b>ADMINISTRATION GÉNÉRALE</b>					
Conseil	1	2 179 060	2 219 544	2 179 060	2 194 423
Application de la loi	2	1 490 168	1 486 415	1 490 168	1 521 027
Gestion financière et administrative	3	7 566 475	7 148 442	7 566 475	6 907 498
Greffe	4	3 098 924	2 593 960	3 098 924	2 915 545
Évaluation	5	2 554 591	2 410 577	2 554 591	2 189 080
Gestion du personnel	6	2 109 494	1 962 676	2 109 494	2 522 707
Autres	7	1 264 883	1 247 140	1 264 883	1 230 775
	8	20 263 595	19 068 754	20 263 595	19 481 055
<b>SÉCURITÉ PUBLIQUE</b>					
Police	9	20 882 977	20 582 006	20 882 977	19 838 017
Sécurité incendie	10	9 890 446	9 531 341	9 890 446	8 518 157
Sécurité civile	11	69 417	17 742	69 417	16 061
Autres	12	825 911	851 164	825 911	823 225
	13	31 668 751	30 982 253	31 668 751	29 195 460
<b>TRANSPORT</b>					
Réseau routier					
Voirie municipale	14	5 559 550	5 863 958	5 559 550	5 117 321
Enlèvement de la neige	15	18 910 241	13 235 408	18 910 241	15 382 838
Éclairage des rues	16	1 123 634	1 038 489	1 123 634	1 066 232
Circulation et stationnement	17	587 065	598 781	587 065	538 995
Transport collectif					
Transport en commun	18	4 964 299	13 676 623	14 326 573	11 483 742
Opération du réseau	19				
Entretien des véhicules	20				
Entretien des bâtisses et des autres actifs	21				
Autres	22				
Transport aérien	23				
Transport par eau	24				
Autres	25	109 299		109 299	
	26	31 254 088	34 413 259	40 616 362	33 589 128
<b>HYGIÈNE DU MILIEU</b>					
Eau et égout					
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	27	3 584 314	3 587 723	3 584 314	3 492 482
Réseau de distribution de l'eau potable	28	5 514 366	4 833 997	5 514 366	4 956 152
Traitement des eaux usées	29	1 726 031	1 677 864	1 726 031	1 674 887
Réseaux d'égout	30	4 959 975	4 945 861	4 959 975	4 304 250
Matières résiduelles					
Déchets domestiques					
Cueillette et transport	31	4 728 898	4 996 517	4 728 898	4 749 380
Élimination	32	3 968 526	2 906 942	2 719 956	3 124 325
Matières secondaires					
Cueillette et transport	33	1 888 976	1 920 292	1 888 976	1 677 818
Traitement	34	1 547 882	1 573 677	1 547 882	1 374 581
Élimination des matériaux secs	35	424 213	425 031	424 213	418 580
Plan de gestion	36				
Cours d'eau	37		185 000		
Protection de l'environnement	38	583 770	244 809	583 770	2 159
Autres	39	87 864	117 138	87 864	32 399
	40	29 014 815	27 414 851	27 766 245	25 807 013

**ANALYSE DES DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT CONSOLIDÉES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		Administration municipale 2008 Réalizations	Données consolidées		
			2008 Budget	2007 Réalizations	
<b>SANTÉ ET BIEN-ÊTRE</b>					
Logement social	1	733 450	2 778 071	733 450	1 573 077
Sécurité du revenu	2				
Autres	3		5 200		5 188
	4	733 450	2 783 271	733 450	1 578 265
<b>AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT</b>					
Aménagement, urbanisme et zonage	5	5 578 722	6 035 567	5 578 722	4 840 357
Rénovation urbaine					
Biens patrimoniaux	6	6 681	705 000	6 681	
Autres biens	7	1 116 995	1 370 000	1 116 995	832 554
Promotion et développement économique					
Industries et commerces	8	4 743 923	4 529 458	4 749 354	3 834 228
Tourisme	9	354 192	494 574	354 192	336 700
Autres	10				377 823
Autres	11	2 568 922		2 568 922	
	12	14 369 435	13 134 599	14 374 866	10 221 662
<b>LOISIRS ET CULTURE</b>					
Activités récréatives					
Centres communautaires	13	3 278 729	3 418 634	3 278 729	2 932 002
Patinoires intérieures et extérieures	14	2 594 153	2 657 538	2 594 153	2 476 127
Piscines, plages et ports de plaisance	15	1 510 702	1 569 448	1 510 702	1 425 254
Parcs et terrains de jeux	16	8 542 152	8 079 075	8 542 152	7 653 545
Parcs régionaux - gestion et exploitation	17				
Expositions et foires	18				
Autres	19	136 073	120 537	136 073	111 944
	20	16 061 809	15 845 232	16 061 809	14 598 872
Activités culturelles					
Centres communautaires	21	3 453 494	3 314 187	3 453 494	2 968 470
Bibliothèques	22	4 119 985	4 051 456	4 119 985	3 883 775
Patrimoine					
Musées et centres d'exposition	23				
Autres ressources du patrimoine	24				
Autres	25				
	26	7 573 479	7 365 643	7 573 479	6 852 245
	27	23 635 288	23 210 875	23 635 288	21 451 117
<b>RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ</b>					
	28				
<b>FRAIS DE FINANCEMENT</b>					
Dettes à long terme					
Intérêts	29	8 227 191	9 074 985	8 783 794	8 175 795
Autres frais	30	384 628	411 863	431 265	366 126
Autres frais de financement					
Avantages sociaux futurs	31	(198 300)		(198 300)	(202 300)
Autres	32	452 371	133 000	572 018	331 735
	33	8 865 890	9 619 848	9 588 777	8 671 356

**ANALYSE DES DÉPENSES DE QUOTES-PARTS CONSOLIDÉES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

	Administration municipale 2008 Réalizations	Données consolidées		
		Budget	2008 Réalizations	2007 Réalizations
<b>Administration générale</b>				
Application de la loi	1			
Évaluation	2			
Autres	3			
<b>Sécurité publique</b>				
Police	4			
Sécurité incendie	5			
Sécurité civile	6			
Autres	7			
<b>Transport</b>				
Réseau routier	8			
Transport collectif	9			
Autres	10			
<b>Hygiène du milieu</b>				
Eau et égout	11			
Matières résiduelles	12			
Cours d'eau	13			
Protection de l'environnement	14			
Autres	15			
<b>Santé et bien-être</b>				
Logement social	16			
Autres	17			
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>				
Aménagement, urbanisme et zonage	18			
Rénovation urbaine	19			
Promotion et développement économique	20			
Autres	21	459 168	488 116	459 168
<b>Loisirs et culture</b>				
Activités récréatives	22			
Activités culturelles	23			
<b>Réseau d'électricité</b>				
	24			
	25	459 168	488 116	459 168
				438 116

**ANALYSE DES DÉPENSES D'IMMOBILISATIONS CONSOLIDÉES SELON LEUR NATURE  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		<b>Administration municipale</b>		<b>Organismes contrôlés</b>		<b>Éliminations</b>		<b>Total consolidé</b>
<b>IMMOBILISATIONS CORPORELLES</b>								
<b>Infrastructures</b>								
Usines de traitement de l'eau potable	1	2 749 166	23		45		67	2 749 166
Conduites d'eau potable	2	5 866 981	24		46		68	5 866 981
Usines et bassins d'épuration	3	203 650	25		47		69	203 650
Conduites d'égout	4	3 296 277	26		48		70	3 296 277
Sites d'enfouissement et incinérateurs	5	854 725	27	202 168	49		71	1 056 893
Chemins, rues, routes et trottoirs	6	13 820 039	28		50		72	13 820 039
Ponts, tunnels et viaducs	7	396 451	29		51		73	396 451
Système d'éclairage des rues	8	1 548	30		52		74	1 548
Aires de stationnement	9	536 522	31		53		75	536 522
Parcs et terrains de jeux	10	3 258 367	32		54		76	3 258 367
Autres infrastructures	11	955 804	33	30 731	55		77	986 535
Réseau d'électricité	12		34		56		78	
<b>Bâtiments</b>								
Édifices administratifs	13	1 969 560	35	212 264	57		79	2 181 824
Édifices communautaires et récréatifs	14	5 999 895	36		58		80	5 999 895
Améliorations locatives	15		37		59		81	
<b>Véhicules</b>								
Véhicules de transport en commun	16		38	3 317 016	60		82	3 317 016
Autres	17	1 114 630	39	15 636	61		83	1 130 266
Ameublement et équipement de bureau	18	1 734 844	40	58 380	62		84	1 793 224
Machinerie, outillage et équipement divers	19	3 064 290	41	192 681	63		85	3 256 971
Terrains	20	413 724	42		64		86	413 724
Autres	21		43		65		87	
	22	46 236 473	44	4 028 876	66		88	50 265 349



**FINANCEMENT DES PROJETS EN COURS CONSOLIDÉ  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		Projets en cours au 1 <sup>er</sup> janvier	Redressement aux exercices antérieurs (note 3)	Revenus, financement et affectations	Dépenses d'immobilisations et autres investissements	Projets fermés	Projets en cours au 31 décembre
Revenus, financement et affectations	1	100 999 990 2	3	55 716 676	4	14 835 103 5	141 881 563
Dépenses d'immobilisations et autres investissements	6	115 880 515 7		8	53 281 857 9	14 547 006 10	154 615 366
	11	(14 880 525) 12	13	55 716 676 14	53 281 857 15	288 097 16	(12 733 803)
<b>Répartition</b>							
Revenus, financement et affectations non utilisés	17	2 164 386				18	3 198 801
Dépenses d'immobilisations et autres investissements à financer	19	17 044 911				20	15 932 604
	21	(14 880 525)				22	(12 733 803)

**SOLDES DISPONIBLES DES RÈGLEMENTS D'EMPRUNT FERMÉS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

	Solde au 1 <sup>er</sup> janvier	Redressement aux exercices antérieurs (note 3)	Règlements d'emprunt fermés		Utilisation de l'exercice	Transferts	Solde au 31 décembre	
			Activités de fonctionnement	Activités d'in- vestissement				
Montant non réservé	23	2 245 663 24	25	26	27	238 828 28	29	2 006 835
Montant réservé pour le service de la dette	30	678 921 31	32	23 222 33	114 379 34	430 040 35	36	386 482
	37	2 924 584 38	39	23 222 40	114 379 41	668 868 42	43	2 393 317

**ANALYSE DU COÛT DES SERVICES MUNICIPAUX  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		Dépenses de fonctionnement		+ Amortissement des immobilisations		= Coût brut	- Services rendus		= Coût des services municipaux	Frais de financement		
<b>Administration générale</b>												
Évaluation	1	2 554 591	26		51	2 554 591	76	30 615	101	2 523 976	126	1 932
Autres	2	17 709 004	27	667 534	52	18 376 538	77	279 223	102	18 097 315	127	394 065
	3	20 263 595	28	667 534	53	20 931 129	78	309 838	103	20 621 291	128	395 997
<b>Sécurité publique</b>												
Police	4	20 882 977	29	655 895	54	21 538 872	79	1 132 167	104	20 406 705	129	95 316
Sécurité incendie	5	9 890 446	30	646 345	55	10 536 791	80	21 291	105	10 515 500	130	213 280
Sécurité civile	6	69 417	31		56	69 417	81		106	69 417	131	2 647
Autres	7	825 911	32		57	825 911	82	4 149	107	821 762	132	149 982
	8	31 668 751	33	1 302 240	58	32 970 991	83	1 157 607	108	31 813 384	133	461 225
<b>Transport</b>												
Réseau routier												
Voirie municipale	9	5 559 550	34	6 748 932	59	12 308 482	84	257 800	109	12 050 682	134	2 289 589
Enlèvement de la neige	10	18 910 241	35	474 558	60	19 384 799	85	732 500	110	18 652 299	135	196 828
Autres	11	1 710 699	36		61	1 710 699	86		111	1 710 699	136	
Transport collectif	12	4 964 299	37	3 932	62	4 968 231	87		112	4 968 231	137	
Autres	13	109 299	38		63	109 299	88	9 148	113	100 151	138	55 287
	14	31 254 088	39	7 227 422	64	38 481 510	89	999 448	114	37 482 062	139	2 541 704
<b>Hygiène du milieu</b>												
Eau et égout												
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	15	3 584 314	40	761 074	65	4 345 388	90		115	4 345 388	140	565 163
Réseau de distribution de l'eau potable	16	5 514 366	41	3 127 464	66	8 641 830	91	877 568	116	7 764 262	141	692 312
Traitement des eaux usées	17	1 726 031	42	3 237 035	67	4 963 066	92		117	4 963 066	142	1 365 768
Réseaux d'égout	18	4 959 975	43	4 438 482	68	9 398 457	93	25 368	118	9 373 089	143	472 741
Matières résiduelles												
Déchets domestiques	19	8 697 424	44	829 807	69	9 527 231	94		119	9 527 231	144	292 305
Matières secondaires	20	3 436 858	45		70	3 436 858	95	139 529	120	3 297 329	145	9 914
Autres	21	424 213	46		71	424 213	96		121	424 213	146	
Cours d'eau	22		47		72		97		122		147	
Protection de l'environnement	23	583 770	48		73	583 770	98		123	583 770	148	2 173
Autres	24	87 864	49		74	87 864	99		124	87 864	149	
	25	29 014 815	50	12 393 862	75	41 408 677	100	1 042 465	125	40 366 212	150	3 400 376

**ANALYSE DU COÛT DES SERVICES MUNICIPAUX  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		Dépenses de fonction- nement	+	Amortissement des immo- bilisations	=	Coût brut	-	Services rendus	=	Coût des services municipaux	Frais de financement
<b>Santé et bien-être</b>											
Logement social	1	733 450	16		31	733 450	46		61	733 450	169 998
Sécurité du revenu	2		17		32		47		62		
Autres	3		18		33		48		63		
	4	733 450	19		34	733 450	49		64	733 450	169 998
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>											
Aménagement, urbanisme et zonage	5	5 578 722	20	302 241	35	5 880 963	50	380 768	65	5 500 195	370 885
Rénovation urbaine	6	1 123 676	21		36	1 123 676	51	12 700	66	1 110 976	47 024
Promotion et développement économique	7	5 098 115	22		37	5 098 115	52	146 620	67	4 951 495	259 841
Autres	8	2 568 922	23		38	2 568 922	53	959	68	2 567 963	1 721
	9	14 369 435	24	302 241	39	14 671 676	54	541 047	69	14 130 629	679 471
<b>Loisirs et culture</b>											
Activités récréatives	10	16 061 809	25	3 061 282	40	19 123 091	55	1 676 000	70	17 447 091	709 606
Activités culturelles											
Bibliothèques	11	4 119 985	26	421 779	41	4 541 764	56	120 662	71	4 421 102	210 676
Autres	12	3 453 494	27	104 310	42	3 557 804	57	175 960	72	3 381 844	296 837
	13	23 635 288	28	3 587 371	42	27 222 659	58	1 972 622	73	25 250 037	1 217 119
<b>Réseau d'électricité</b>											
	14		29		44		59		74		
	15	150 939 422	30	25 480 670	45	176 420 092	60	6 023 027	75	170 397 065	8 865 890

**ANALYSE DE LA RÉMUNÉRATION  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

		Effectifs personnes/ année <sup>1</sup>		Semaine normale (heures)		Rémunération		Cotisations de l'employeur		Total
<b>Administration municipale</b>										
Cadres et contremaîtres	1	123,71	11	35	18	10 399 044	28	2 562 744	38	12 961 788
Professionnels	2	79,94	12	35	19	5 545 258	29	1 239 043	39	6 784 301
Cols blancs	3	362,66	13	32,5	20	15 311 496	30	3 353 080	40	18 664 576
Cols bleus	4	314,50	14	40	21	16 341 166	31	3 258 167	41	19 599 333
Policiers	5	138,81	15	40	22	10 397 025	32	2 170 092	42	12 567 117
Pompiers	6	74,35	16	40	23	5 598 654	33	1 021 302	43	6 619 956
Conducteurs et opérateurs (transport en commun)	7		17		24		34		44	
Élus	8	1 093,97			25	63 592 643	35	13 604 428	45	77 197 071
	9	16,00			26	1 068 084	36	265 972	46	1 334 056
	10	1 109,97			27	64 660 727	37	13 870 400	47	78 531 127

1. En vertu de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (L.R.Q., c. A-2.1) le salaire d'un employé, à l'exception de celui d'un cadre, est un renseignement confidentiel. Ainsi, certaines informations relatives à la rémunération et aux cotisations de l'employeur sont remplacées par des astérisques à l'impression du document.

**ANALYSE DE L'ACTIVITÉ EAU ET ÉGOUT  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

	Revenus de transfert						Total
	Gouvernement du Québec		Gouvernement du Canada				
	Fonctionnement	Investissement					
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	48	129 898	52	5 205 827	60	5 335 725	
Réseau de distribution de l'eau potable	49	97 202	53	4 583 078	61	4 680 280	
Traitement des eaux usées	50	315 678	54		62	315 678	
Réseaux d'égout	51	33 130	55	16 096	63	49 226	

**ANALYSE DES AVANTAGES SOCIAUX FUTURS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

Énumération des régimes	Catégories d'employés couverts							Nombre de personnes couvertes			Taux de cotisation pour les services courants		Date de la plus récente évaluation actuarielle
	Cocher chaque catégorie <sup>1</sup> touchée							Salariés actifs	Anciens salariés ayant droit à des prestations	Retraités, prestataires ou bénéficiaires	Salariés	Employeur	
	1	2	3	4	5	6	7						
<b>A) Régimes capitalisés d'avantages sociaux futurs à prestations déterminées</b>													
- RCR employés Lévis	X	X	X	X	X			299	21	115			2006-12-31
- RCR employés ex-Lévis	X	X	X	X	X			891	19	21	7,7400	7,6300	2006-12-31
- RCR cadres ex-St-Romuald			X	X				14	1	7			2007-12-31
- RCR policiers ex-régie police					X			18	4	2			2006-12-31
- RCR employés ex-Pintendre	X	X	X	X				17					2006-12-31
-													
-													
-													
								1 239	45	145			
<b>B) Régimes non capitalisés d'avantages sociaux futurs à prestations déterminées</b>													
-													
-													
-													
-													
-													
<b>C) Régimes de retraite à cotisations déterminées</b>													
- RCR pompier Lévis					X	X		106	101		6,0000	6,0000	
- Fonds pension garage STL	X							16			4,5000	10,5000	
-													
-													
								122	101				
<b>D) Autres régimes (REER, autres) en excluant les régimes de retraite des élus municipaux</b>													
- Reer collectif Ville						X		50			6,5000	6,5000	
- Reer collectif Régie	X	X		X				6			8,0000	8,0000	
- Reer collectif chauffeurs STL						X		51			3,0000	5,0000	
-													
								107					

1. Catégories d'employés : 1- Cols bleus, 2- Cols blancs, 3- Professionnels, 4- Cadres, 5- Policiers, 6- Pompiers, 7- Autres.

**ANALYSE DES ACTIVITÉS FINANCIÈRES DE FONCTIONNEMENT  
À DES FINS FISCALES DU RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

	2008		2007
	Budget	Réalisations	Réalisations
<b>Revenus</b>			
Ventes d'électricité			
Domestique et agricole	1		
Générale et institutionnelle	2		
Industrielle	3		
Autres	4		
Autres revenus	5		
	6		
<b>Dépenses de fonctionnement</b>			
Achat d'énergie	7		
Taxe sur le revenu brut	8		
Frais d'exploitation	9		
Autres frais	10		
Frais de financement	11		
	12		
Partie imputée à la municipalité pour consommation d'électricité	13	( ) ( ) ( )	( )
	14		
<b>Surplus (déficit) de fonctionnement avant conciliation à des fins fiscales</b>	15		
<b>CONCILIATION À DES FINS FISCALES</b>			
<i>Ajouter (déduire)</i>			
<b>Financement</b>			
Financement à long terme des activités de fonctionnement	16		
Remboursement de la dette à long terme	17	( ) ( ) ( )	( )
	18		
<b>Affectations</b>			
Activités d'investissement	19	( ) ( ) ( )	( )
Surplus (déficit) accumulé non affecté	20		
Surplus accumulé affecté	21		
Réserves financières et fonds réservés	22		
Montant à pourvoir dans le futur	23		
	24		
	25		
<b>Surplus (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales</b>	26		

**TAUX DES TAXES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

<b>Taxes sur la valeur foncière</b>		<b>Du 100 \$ d'évaluation</b>
<b>Taxes générales</b>		
Taxe foncière générale (taux unique)	1	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Taxe foncière générale (taux variés)		
Catégorie résiduelle (résidentielle et autres)	2	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles de 6 logements ou plus	3	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles non résidentiels	4	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles industriels	5	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des terrains vagues desservis	6	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles agricoles	7	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
<hr/>		
Taxes spéciales pour le service de la dette (taux unique)	8	[ ][ 0 ] , [ 1   2   5   1 ] \$
Taxes spéciales pour le service de la dette (taux variés)		
Catégorie résiduelle (résidentielle et autres)	9	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles de 6 logements ou plus	10	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles non résidentiels	11	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles industriels	12	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des terrains vagues desservis	13	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles agricoles	14	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
<hr/>		
Taxes spéciales pour les activités de fonctionnement (taux unique)	15	[ ][ 0 ] , [ 0   5   0   6 ] \$
Taxes spéciales pour les activités de fonctionnement (taux variés)		
Catégorie résiduelle (résidentielle et autres)	16	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles de 6 logements ou plus	17	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles non résidentiels	18	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles industriels	19	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des terrains vagues desservis	20	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles agricoles	21	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
<hr/>		
Taxes spéciales pour les activités d'investissement (taux unique)	22	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Taxes spéciales pour les activités d'investissement (taux variés)		
Catégorie résiduelle (résidentielle et autres)	23	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles de 6 logements ou plus	24	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles non résidentiels	25	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles industriels	26	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des terrains vagues desservis	27	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$
Catégorie des immeubles agricoles	28	[ ][ ] , [ ][ ][ ][ ] \$

**TAUX DES TAXES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

**Compensations et tarification pour services municipaux résidentiels****Par unité de logement**

(Montant fixe)

Eau	1	1 2 4	,	0 0	\$
Égout	2	9 8	,	0 0	\$
Eau et égout	3		,		\$
Traitement des eaux usées	4		,		\$
Matières résiduelles	5	1 3 7	,	0 0	\$

**% de la valeur locative****Taxe d'affaires sur la valeur locative**6    

--	--	--	--	--	--

 %**Autres taxes et compensations, et autres modes de tarification**

Description	Taux	Code <sup>1</sup>	Préciser
Taxe foncière générale (taux variés)			
Catégorie résiduelle et imm. agricoles			
Charny	,6562	1	
Lévis	,6573	1	
Pintendre	,6549	1	
St-Étienne-de-Lauzon	,6552	1	
Ste-Hélène-de-Breakeyville	,6553	1	
St-Jean-Chrysostome	,6556	1	
St-Joseph-de-la-Pointe-De-Levy	,5813	1	
St-Nicolas	,6562	1	
St-Rédempteur	,6667	1	
St-Romuald	,6554	1	
Catégorie 6 logements ou plus			
Charny	,7580	1	
Lévis	,7594	1	
Pintendre	,7566	1	
St-Étienne-de-Lauzon	,7569	1	
Ste-Hélène-de-Breakeyville	,7570	1	
St-Jean-Chrysostome	,7573	1	
St-Joseph-de-la-Pointe-De-Levy	,6715	1	
St-Nicolas	,7580	1	
St-Rédempteur	,7636	1	
St-Romuald	,7572	1	
Catégorie immeubles non résidentiels			
Charny	2,4775	1	
Lévis	2,4347	1	
Pintendre	2,5201	1	
St-Étienne-de-Lauzon	2,4641	1	
Ste-Hélène-de-Breakeyville	1,7204	1	

**TAUX DES TAXES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

Description	Taux	Code <sup>1</sup>	Préciser
St-Jean-Chrysostome	2,5670	1	
St-Joseph-de-la-Pointe-De-Levy	1,7811	1	
St-Nicolas	1,9723	1	
St-Rédempteur	2,5149	1	
St-Romuald	2,5210	1	
Catégorie immeubles industriels			
Charny	2,8011	1	
Lévis	2,7526	1	
Pintendre	2,7280	1	
St-Étienne-de-Lauzon	2,7859	1	
Ste-Hélène-de-Breakeyville	1,9451	1	
St-Jean-Chrysostome	2,5827	1	
St-Joseph-de-la-Pointe-De-Levy	2,0137	1	
St-Nicolas	2,0402	1	
St-Rédempteur	2,3913	1	
St-Romuald	2,6476	1	
Catégorie terrains vagues desservis			
Charny	1,1483	1	
Lévis	1,1503	1	
Pintendre	1,1461	1	
St-Étienne-de-Lauzon	1,1465	1	
Ste-Hélène-de-Breakeyville	1,1467	1	
St-Jean-Chrysostome	1,1472	1	
St-Joseph-de-la-Pointe-De-Levy	1,0172	1	
St-Nicolas	1,1483	1	
St-Rédempteur	1,1667	1	
St-Romuald	1,1470	1	
Taxe spéciale pour dettes ex-villes			
Charny	,0304	1	
Lévis	,1174	1	
Pintendre	,0310	1	
St-Étienne-de-Lauzon	,0985	1	
Ste-Hélène-de-Breakeyville	,0809	1	
St-Jean-Chrysostome	,1122	1	
St-Joseph-de-la-Pointe-De-Levy	,0033	1	
St-Nicolas	,0542	1	
St-Rédempteur	,0649	1	
St-Romuald	,2937	1	
Eau (sans compteur)	124,0000	7	par unité de logement
Eau (sans compteur) - maison de chambre	30,0000	7	par chambre
Eau (sans compteur) - gîte touristique	49,0000	7	par gîte
Tarif eau avec compteur	,4620	7	du mètre cube
Tarif eau avec compteur	2,1000	7	du mille gallons
Tarif eau non résidentiel sans compteur			
Superficie 1 à 250 pieds carrés	49,0000	7	par local
Superficie 251 à 500 pieds carrés	108,0000	7	par local
Superficie 501 et plus pieds carrés	146,0000	7	par local
Egout et assainissement (sans compteur)	98,0000	7	par unité de logement

**TAUX DES TAXES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

Description	Taux	Code <sup>1</sup>	Préciser
Egout ass.(sans compteur) maison chambr	24,0000	7	par chambre
Egout ass. (sans compteur) gîte tourist.	38,0000	7	par gîte
Tarif égout assainissement avec compteur	,3660	7	du mètre cube
Tarif égout assainissement avec compteur	1,6640	7	du mille gallons
Tarif égout ass non résid. sans compteur			
Superficie 1 à 250 pieds carrés	38,0000	7	par local
Superficie 251 à 500 pieds carrés	86,0000	7	par local
Superficie 501 et plus pieds carrés	116,0000	7	par local
Déchets domestiques	137,0000	7	par unité de logement
Déchets domestiques -maison de chambre	43,0000	7	par chambre
Déchets touristiques - gîte touristique	41,0000	7	par gîte
Déchets domestiques - non résidentiels			
Superficie 1 à 250 pieds carrés	41,0000		
Superficie 251 à 500 pieds carrés	87,0000		
Superficie 501 à 750 pieds carrés	102,0000		
Superficie 751 à 1 000 pieds carrés	114,0000		
Superficie 1 001 à 2 000 pieds carrés	343,0000		
Superficie 2 001 et plus pieds carrés	688,0000		
Déchets domestiques - roll-off transport	99,0000	7	par voyage
Déchets domestiques-roll-off disposition	72,0000	7	par tonne métrique
Déchets domestiques chargement avant			
-Sans compacteur	290,0000	7	/verge cube/ cueillette
-Avec compacteur	1 067,0000	7	/verge cube/ cueillette
Compensation pour services municipaux	,5000	1	Art. 204 par. 5, 10, 11
Compensation pour services municipaux	,8000	1	Art. 204 par. 12
Et autres taxes de secteur			

1. Code : 1 - du 100 \$ d'évaluation

2 - du mètre carré

3 - du mètre linéaire

4 - tarif fixe (compensation)

5 - du 1 000 litres

6 - % de la valeur locative

7 - autres (préciser)

**QUESTIONNAIRE  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

	<b>OUI</b>	<b>NON</b>	<b>S.O.</b>
1. La municipalité a-t-elle versé des subventions en vertu de l'article 85.2 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (L.R.Q., c. A-19.1), d'une disposition équivalente de la charte de la municipalité ou de l'article 94.5 de la Loi sur la Société d'habitation du Québec (L.R.Q., c. S-8) ?	1 <input type="checkbox"/>	2 <input checked="" type="checkbox"/>	
Si oui, indiquer les montants suivants :			
a) le montant total versé en 2008	3	_____	\$
b) le solde estimatif au 31 décembre 2008 des engagements en vertu du règlement concerné	4	_____	\$
2. La municipalité a-t-elle attribué des crédits de taxes ou d'autres formes d'aide financière en vertu des articles 92.1 à 92.7 de la Loi sur les compétences municipales (L.R.Q., c. C-47.1) ?	5 <input checked="" type="checkbox"/>	6 <input type="checkbox"/>	
Si oui, indiquer les montants versés pour l'exercice :			
a) crédits de taxes	7	180 000	\$
b) autres formes d'aide	8	_____	\$
3. La municipalité a-t-elle appliqué les mesures fiscales suivantes ?			
a) Régime d'impôt foncier à taux variés en vertu de l'article 244.29 LFM			
- Pour la taxe foncière générale	9 <input checked="" type="checkbox"/>	10 <input type="checkbox"/>	
- Pour une ou des taxes spéciales en vertu des articles 979.1 et 979.2 du CMQ ou des articles 487.1 et 487.2 LCV	11 <input type="checkbox"/>	12 <input checked="" type="checkbox"/>	13 <input type="checkbox"/>
b) Dégrèvement en vertu de l'article 244.59 LFM (taux variés)	14 <input type="checkbox"/>	15 <input checked="" type="checkbox"/>	16 <input type="checkbox"/>
c) Étalement de la variation de valeur des unités admissibles en vertu des articles 253.27 à 253.35 LFM			
- Pour le rôle d'évaluation foncière	17 <input type="checkbox"/>	18 <input checked="" type="checkbox"/>	
- Pour le rôle de la valeur locative	19 <input type="checkbox"/>	20 <input checked="" type="checkbox"/>	
d) Dégrèvement en vertu de l'article 253.36 LFM	21 <input type="checkbox"/>	22 <input type="checkbox"/>	23 <input checked="" type="checkbox"/>
e) Majoration en vertu de l'article 253.51 LFM	24 <input type="checkbox"/>	25 <input type="checkbox"/>	26 <input checked="" type="checkbox"/>
4. La municipalité a-t-elle appliqué la mesure de diversification transitoire des taux de certaines taxes foncières (art. 253.54 à 253.62 LFM) ?	27 <input type="checkbox"/>	28 <input checked="" type="checkbox"/>	
5. La municipalité a-t-elle offert le paiement des taxes en plusieurs versements (art. 252 LFM) ?	29 <input checked="" type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	
Si oui, indiquer le nombre de versements.	31	4	



**AUTRES DONNÉES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2008**

**ORGANISME MUNICIPAL**

Adresse 2175, chemin du Fleuve  
(no) (rue)  
Saint-Romuald G6W 7W9  
(Municipalité) (Code postal)

Téléphone (418) 839-2002  
(ind. rég.) (numéro)

Télécopieur (418) 839-5548  
(ind. rég.) (numéro)

Courriel levis@ville.levis.qc.ca

**TRÉSORIER OU SECRÉTAIRE-TRÉSORIER**

Nom Marcel Rodrigue

Téléphone (418) 839-2002  
(ind. rég.) (numéro)

Télécopieur (418) 835-8522  
(ind. rég.) (numéro)

Courriel mrodrigue@ville.levis.qc.ca

**VÉRIFICATEUR EXTERNE**

Nom Lemieux Nolet, S.E.N.C.R.L.

Titre Comptables agréés

Adresse 5020, boulevard de la Rive-Sud  
(no) (rue)  
Lévis G6V 4Z6  
(Municipalité) (Code postal)

Téléphone (418) 833-2114  
(ind. rég.) (numéro)

Télécopieur (418) 833-9983  
(ind. rég.) (numéro)

Courriel raymond.godbout@ln.ca

Responsable du dossier M. Raymond Godbout

**VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL (s'il y a lieu)**

Nom Michel Bélanger

Titre Comptable agréé

Adresse 1, Place Chamberland  
(no) (rue)  
Saint-Étienne-de-Lauzon G6J 1M5  
(Municipalité) (Code postal)

Téléphone (418) 835-8565  
(ind. rég.) (numéro)

Télécopieur (418) 835-4187  
(ind. rég.) (numéro)

Courriel mbelanger@ville.levis.qc.ca

**CERTIFICAT SUR LA RICHESSE FONCIÈRE AUX FINS DE LA PÉRÉQUATION DE 2010**

Valeur qui résulte de la capitalisation des revenus provenant de l'article 222 LFM  
selon le taux global de taxation réel non uniformisé de 2008

1 .....

Facteur comparatif

2 .....

Valeur uniformisée

3 \_\_\_\_\_

**CERTIFICAT DU GREFFIER OU DU SECRÉTAIRE-TRÉSORIER**Je soussigné(e), \_\_\_\_\_  
(Nom)\_\_\_\_\_  
(Fonction)

déclare que les renseignements ci-dessus concernant la richesse foncière de la municipalité aux fins de  
la péréquation de 2010 sont exacts.

\_\_\_\_\_  
(Signature)\_\_\_\_\_  
(Date)

Dernière modification avant dépôt : 2009-04-17 08:10:35

Dernière modification : 2009-04-17 08:10:35

Réservé au ministère

10 727 910	1 343 587	116 752 197	1,3101
------------	-----------	-------------	--------

**CONFIRMATION DE LA TRANSMISSION ÉLECTRONIQUE**

Je soussigné(e), \_\_\_\_\_, atteste que le rapport financier de  
 \_\_\_\_\_ (Nom)  
 Lévis \_\_\_\_\_ pour l'exercice terminé le 31 décembre 2008,  
 \_\_\_\_\_ (Nom de l'organisme)  
 déposé lors de la séance du conseil du \_\_\_\_\_, a été transmis de façon électronique  
 \_\_\_\_\_ (Date)  
 au ministère des Affaires municipales et des Régions le \_\_\_\_\_.  
 \_\_\_\_\_ (Date)

Cette transmission a été effectuée conformément à la procédure établie par le Ministère.

Le surplus (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales à  
 la page S11 ligne 32 est de 1 343 587 \$

Les revenus admissibles aux fins du calcul du taux global de taxation réel à  
 la page S29 ligne 4 sont de 116 752 197 \$

Signature \_\_\_\_\_ Titre \_\_\_\_\_

Date \_\_\_\_\_

Téléphone \_\_\_\_\_ Télécopieur \_\_\_\_\_  
 (Ind. rég.) (Numéro) (Ind. rég.) (Numéro)

Dernière modification avant dépôt : 2009-04-17 08:10:35

Dernière modification : 2009-04-17 08:10:35

Réservé au ministère

10 727 910	1 343 587	116 752 197	1,3101
------------	-----------	-------------	--------

## RAPPORT FINANCIER 2008 - MUNICIPALITÉS LOCALES

### Transmission électronique

- Rendez-vous, à partir de la table des matières, à la page S61 « Confirmation de la transmission électronique »;
- Assurez-vous que votre document est finalisé et valide; faites les corrections au besoin;
- Appuyez sur le bouton « Déposer »;
- Suivez les étapes à l'écran;
- Transmettez au ministère des Affaires municipales et des Régions les versions « papier » dûment complétées et signées des documents suivants :

1. Rapport du trésorier ou du secrétaire-trésorier sur le rapport financier consolidé (page S5);
2. Rapport du vérificateur externe sur les états financiers consolidés (page S7);
3. Rapport du vérificateur général sur les états financiers consolidés (page S7.1);  
(pour les municipalités de 100 000 habitants et plus)
4. Rapport du vérificateur externe ou général sur le taux global de taxation réel (page S26);
5. Certificat sur la richesse foncière aux fins de la péréquation de 2010 (page S60);  
(pour les municipalités qui reçoivent des revenus en vertu de l'article 222 LFM)
6. Confirmation de la transmission électronique (page S61).

- L'envoi de ces documents doit être fait au :

**Service de l'information financière et de la vérification**  
**Ministère des Affaires municipales et des Régions**  
**10, rue Pierre-Olivier-Chauveau, 1<sup>er</sup> étage**  
**Québec (Québec) G1R 4J3**

Vous n'avez pas à transmettre le formulaire du rapport financier version « papier ». Le ministère des Affaires municipales et des Régions considère comme officiel le document transmis électroniquement lorsque les documents « papier », spécifiés ci-dessus, sont reçus.

### Attention

Avant d'envoyer les documents « papier » ci-haut mentionnés, veuillez vous assurer de la concordance des quatre (4) chiffres preuves et de la date et de l'heure de la dernière modification apparaissant dans le bas des pages, avec ceux du document financier électronique que vous allez transmettre. La validation de ces informations procure au Ministère l'assurance que la version électronique qu'il détient correspond à celle qui a fait l'objet de l'attestation. Veuillez vous référer à l'exemple ci-dessous pour en connaître la signification.

Exemple :

A) 7 200 000                      B) 6 800 000                      C) 6 500 000                      D) 1,4444

- A) Surplus (déficit) accumulé (page S8 ligne 24)  
B) Surplus (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales (page S11 ligne 32)  
C) Revenus admissibles TGT réel (page S29 ligne 4)  
D) Taux global de taxation réel de 2008 (page S29 ligne 6)